

# د عیسی مسیح په هکله د مرقوس انجیل

## د کتاب پېژندنه

دا انجیل د روح القدس څخه په الهام اخیستلو سره د مرقوس په نوم د یو کس له خوا د ۵۵ څخه د ۶۵ میلادي کلونو ترمنځ لیکل شوی دی. کله چې عیسی په دې نړۍ کې ؤ، هغه هرځای ته تللو او دا خبر به یې ورکاوه چې د خدای پاچاهي نړۍ ته د هغه په راتللو سره راغلي ده. په هغه وخت کې مرقوس نوی ځوان شوی ؤ. مرقوس د پطروس سره چې د عیسی د شاگردانو څخه ؤ، آشنا شو. وروسته له دې چې عیسی مسیح بېرته اسمان ته وخوت، مرقوس د خلاصون د هغه زېري په رسولو کې چې د عیسی مسیح له خوا ؤ، د پطروس سره همکار شو.

مرقوس د عیسی کیسه په ساده او په زړه پورې توګه بیانوي او په هغو کارونو باندې ټینګار کوي چې عیسی سرته رسولي وو. هغه د تعمید غسل ورکونکي یحیی د پیغام په هکله د یوې لنډې مقدمې نه وروسته د تعمید او د عیسی د وسوسو په هکله خبرې کوي. وروسته له دې چې عیسی شاگردانو ته بلنه ورکړه چې په هغه پسې روان شي، هغوی ولیدل چې عیسی معجزې بنایي، پېریان

وباسي، د خلکو گناهونه بخښي او په پوره واک او اختيار سره تعليم ورکوي. خو هغوی د هغه د مړينې او بيا راژوندي کېدلو تر وخته د هغه په مقصد پوه نه شول. له بلې خوا د عیسی مخالفینو د هغه سره خپله دښمني نوره هم زیاته کړه. په پای کې مرقوس د عیسی د دنیاوي ژوند د وروستی هفتې پېښې او په صلیب باندې د هغه د مړينې او د مړو نه بيا راژوندي کېدل بیانوي.

مرقوس په دې انجیل کې مونږ ته ښایي چې عیسی خپل ځان ته د «انسان زوی» وايي. په بل عبارت هغه څوک چې په ځمکه او اسمان باندې د خدای د واک او اختيار استازیتوب کوي. دا هغه څوک دی چې خپل ژوند به له لاسه ورکوي، ترڅو خلک د گناهونو څخه خلاص کړي. هغه خپل قدرت او واک او اختيار د پېریانو په ویستلو، د گناهونو په بخښلو او ناروغانو ته په شفا ورکولو سره ښکاره کوي. هغه دا تعليم هم ورکوي چې هرڅوک چې د هغه شاگرد شي، نو هغه به د ځورونو او کړاوونو سره مخ کېږي، لکه څنګه چې هغه خپله باید کړاوونه وزغمي او مړ شي. خو بیا هم په پای کې جلال او تلپاتې ژوندون د عیسی په پیروي ترلاسه کېږي.

همدارنگه د مرقوس په انجیل کې خدای عیسی ته خپل گران زوی وايي، بې له شکه د جسماني اړیکو په خاطر نه بلکې په دې

خاطر چې هغه کټ مټ هماغه فطرت درلود کوم چې خدای یې لري. نو له دې امله عیسی هغه ته «پلار» ویل. د عیسی دغه لقبونه یعنې د «انسان زوی» او د «خدای زوی» د عیسی دوه ګوني خصلتونه یا ذات څرګندوي چې هغه هم انسان دی او هم الهي ذات دی.

## د موضوعګانو لست:

د انجیل پیل: ۱:۱-۱۳

په جلیل کې د عیسی خدمتونه: ۱:۱۴ - ۹:۵۰

له جلیل څخه تر اورشلیمه د عیسی تعلیم او معجزې:

۱:۱۰-۵۲

په اورشلیم او شاوخوا سیمو کې د عیسی د ژوند وروستنۍ

هفته: ۱۱ - ۱۵ فصلونه

د عیسی بیا راژوندي کېدل، ښکاره کېدل او اسمان ته ختل:

۱:۱۶-۱۹

① دا د خدای د زوی عیسی مسیح د زېري پیل دی. ② هغه داسې پیل شو لکه څنگه چې د اشعیا نبي په کتاب کې لیکل شوي دي: «گوره، زه به خپل استازی ستا څخه مخکې ولېږم چې ستا دپاره لاره تیاره کړي.

③ یو څوک چېغې وهي دښته کې

کړی تیاره د څښتن دپاره لاره

لاره کړی سمه د هغه دپاره»

## د تعمید غسل ورکونکي یحیی وعظ

(متی ۱:۳-۱۲ او لوقا ۳:۱-۱۸ او یوحنا ۱:۱۹-۲۸)

④ د تعمید ورکونکي یحیی په دښته کې رانکاره شو او وعظ یې کاوه چې خلک باید د خپلو گناهونو د بڅښنې په خاطر توبه وباسي او د تعمید غسل واخلي. ⑤ د ټولې یهودیې خلک او د اورشلیم ټول اوسېدونکي یحیی ته راتلل. هغوی په خپلو گناهونو باندې اقرار کاوه او د اردن په سیند کې یې د هغه په لاس د تعمید غسل اخیسته. ⑥ یحیی داسې کالي اغوستل چې د اوبن د وړیو څخه جوړ شوي وو او د څرمنې کمر بند به یې له ملا تړلو او ملخان

او ځنگلي شات به يې خوړل. ٧ هغه اعلان کاوه او ويل به يې: «زما څخه وروسته چې کوم څوک راروان دی، هغه زما څخه ډېر زورور دی، زه د دې لایق هم نه يم چې تپت شم او د هغه د خپليو تسمې خلاصې کړم. ٨ زه تاسو ته په اوبو باندي د تعمید غسل درکوم، خو هغه به درته په روح القدس د تعمید غسل درکړي.»

## د عیسی د تعمید غسل او د هغه ازمېښت

(متي ١٣:٣ - ١١:٤ او لوقا ٣:٢١-٢٢، ١:٤-١٣)

٩ داسې وشول چې په هماغو ورځو کې عیسی د جلیل د ولایت د ناصري د ښار څخه راغی او د اردن په سیند کې يې د یحیی په لاس د تعمید غسل واخیست. ١٠ کله چې عیسی د اوبو څخه راووت، نو ويې لیدل چې ناڅاپه اسمان سوری شو او روح القدس د کوترې په شکل په هغه باندي رانازل شو ١١ او له اسمان نه یو اواز راغی چې ويل يې: «ته زما گران زوی يې، زه ستا څخه خوشحاله يم.» ١٢ سمدلاسه روح القدس هغه دښتې ته په تلو مجبور کړ. ١٣ هغه څلوېښت ورځې په دښته کې و او شیطان د هغه ازمېښت کاوه. عیسی په هغه ځای کې و چېرته چې ځنگلي ځناور وو او فرښتو د هغه خدمت کاوه.

## عیسی خلورو ماهیگیرانو ته بلنه ورکوي

(متي ۱۲:۴-۲۲ او لوقا ۴:۱۴-۱۵، ۵:۱-۱۱)

①۴ کله چې یحیی په زندان کې واچول شو، نو عیسی جلیل ته لاړ او هلته یې د خدای زېږی اعلاناوه ①۵ او ویل یې: «اوس هغه وخت رارسېدلی دی او د خدای پاچاهي رانژدې شوې ده. توبه وباسئ او په زېږي باندي ایمان راوړئ.»

①۶ کله چې عیسی د جلیل د بحیرې په غاړه ګرځېده، نو شمعون او د هغه ورور اندریاس یې ولیدل. هغوی په بحیره کې جال اچاوه، ځکه چې هغوی ماهیگیران وو. ①۷ عیسی هغوی ته وویل: «ما پسې راءئ او زه به تاسو ته وښایم چې څنګه د ماهیانو په ځای انسانان ونیسئ.» ①۸ هغوی سمدلاسه خپل جالونه پرېښودل او هغه پسې روان شول. ①۹ کله چې عیسی لږ وړاندې لاړ، نو هغه د زېږي زوی یعقوب او د هغه ورور یوحنا ولیدل چې په کشتی کې ناست وو او خپل جالونه یې تیارول. ②۰ عیسی سمدلاسه هغوی ته نارې کړې او هغوی خپل پلار زېږي د مزدورانو سره په کشتی کې پرېښودل او عیسی پسې روان شول.

## عیسی د یو سړي څخه پېریان وباسي

۲۱ عیسی او شاگردان یې کپرناحوم ته لاپړل او کله چې د سبت ورځ راوړسېدله، نو عیسی کنیسی ته ننوت او هلته یې تعلیم ورکول پیل کړ. ۲۲ خلک د عیسی په تعلیم حیران شول، ځکه چې هغه د شریعت د عالمانو په شان نه بلکې په پوره اختیار سره هغوی ته تعلیم ورکاوه.

۲۳ ناڅاپه په کنیسه کې یو سړي چې پریانو نیولی ؤ، په لوړه اواز چیغې ووهلې: ۲۴ «ای ناصري عیسی، زمونږ سره څه کار لري؟ ته راغلی یې چې مونږ تباہ کړې؟ زه دې پېژنم چې ته څوک یې، ته د خدای سپېڅلی یې.» ۲۵ عیسی پېري ته امر وکړ: «غلی شه او د دې سړي څخه راووځه.» ۲۶ پېري هغه سړي ته سخت ټکان ورکړ او په چیغو چیغو د هغه څخه راووت. ۲۷ ټول خلک دومره حیران شول چې یو له بله یې پوښتنه کوله: «دا څه دي؟ دا خو یو نوی تعلیم دی. هغه په پوره اختیار سره پریانو ته امر کوي او هغوی یې مني.» ۲۸ ډېر زر هغه د جلیل په ټوله سیمه کې مشهور شو.

## عیسی ډېرو خلکو ته شفا ورکوي

(متي ۸: ۱۴-۱۷ او لوقا ۴: ۳۸-۴۱)

٢٩) بيا عيسى د كنيستي څخه روان شو او د يعقوب او يوحنا سره يوځای د شمعون او اندرياس كور ته لاړل. ٣٠) د شمعون خوانبني تبي نيولې وه او په كټ كې پرته وه. څنگه چې عيسى هلته ورسېده، نو هغوی ورته سمدلاسه د هغې په هكله وويل. ٣١) عيسى ورغی، هغه يې له لاسه ونيوله او مرسته يې ورسره وكړه چې راپورته شي. نو هغه بنځه تبي پرېښودله او د هغوی خدمت يې پيل كړ.

٣٢) كله چې لمر پرېوت او ماښام شو، نو خلكو خپل ټول ناروغان او هغه خلك چې پېريانو نيولي وو هغه ته راوستل. ٣٣) د ښار ټول خلك د هغه كور مخې ته راټول شول. ٣٤) عيسى ډېر ناروغان چې په ډول ډول ناروغيو اخته وو روغ كړل او ډېر پېريان يې وويستل. عيسى پېريان خبرو ته پرېښودل، ځكه چې هغوی پوهېدل چې هغه څوك دی.

## عيسى په جليل كې وعظ كوي

(لوقا ٤: ٢٢-٢٤)

٣٥) سهار وختي چې لا تياره وه، عيسى له خوبه راپاڅېد، د كور نه ووت او يو گونبه ځای ته لاړ او هلته يې دعا كوله. ٣٦) نو شمعون او د هغه ملگري لاړل چې هغه ولټوي، ٣٧) او چې كله يې هغه پيدا كړ، نو ورته وېي ويل: «ټول خلك تا لټوي.» ٣٨) عيسى

هغوی ته وویل: «راځئ چې شاوخوا کلیو ته لاړ شو ترڅو هلته هم خپل پیغام ورسوم، ځکه چې زه د همدې کار دپاره راغلی يم.» (۳۹) عیسی په ټول جلیل کې ګرځېده، د هغوی په کنیسو کې یې وعظ کاوه او پېریان یې ویستل.

## عیسی یو جذامي ته شفا ورکوي

(متي ۸: ۱-۴ او لوقا ۵: ۱۲-۱۶)

(۴۰) یو سړی چې د جذام په ناروغۍ اخته ؤ، عیسی ته راغی، د هغه په مخکې په ګوندو شو او زاري یې ورته وکړه: «که چېرې ته وغواړې، نو کولای شې چې ما پاک او روغ کړې.» (۴۱) د عیسی زړه ورباندې وسوځېد، خپل لاس یې وراوږد کړ او په هغه باندې یې کېښود او ورته ویې ویل: «هو، زه غواړم، پاک او روغ شه.» (۴۲) نو سمدلاسه د هغه څخه د جذام ناروغي لېرې شوه او هغه پاک شو. (۴۳) بیا عیسی هغه زر رخصت کړ او سخت خبرداری یې ورکړ (۴۴) او ورته ویې ویل: «ګوره، په دې هکله هېچا ته څه ونه وایې، خو لاړ شه او خپل ځان کاهن ته وروښایه او کومه قرباني چې موسی یې حکم کړی دی وړاندې کړه، د دې دپاره چې خلکو ته ثابته شي چې ته پاک او روغ شوی یې.» (۴۵) خو هغه سړی ووت او څه چې شوي وو ټول خلک یې پرې خبر کړل. له دې امله

عیسی نور نه شو کولای چې په بڼکاره کوم بڼار ته ننوځي بلکې د بڼار نه دباندې په ګوښه ځایونو کې به پاتې کېده، خو بیا هم خلک به له هر ځای څخه ورته راتلل.

## عیسی شل سړي ته بڅښنه او شفا ورکوي

(متي ۹:۱-۹ او لوقا ۵:۱۷-۲۶)

① څو ورځې وروسته کله چې عیسی بېرته کپرناحوم ته لاړ، نو خلک خبر شول چې هغه په کور کې دی. ② هلته دومره زیات خلک راټول شول چې نور ځای نه ؤ، تر دې چې د کور د دروازي مخې ته هم ځای پاتې نه شو او عیسی هغوی ته د خدای د کلام وعظ کاوه. ③ په دې وخت کې څلورو کسانو یو شل سړی نیولی ؤ او عیسی ته یې راوست. ④ خو د ګڼې ګونې له امله یې ونه شو کولای چې عیسی ته ورنژدې شي، نو هغوی د هغې کوټې چت چې عیسی په کې ؤ، سوری کړ او د هغه سوري له لارې یې هغه شل سړی په بستره کې وربښکته کړ. ⑤ کله چې عیسی د هغوی ایمان ولیده، نو هغه شل سړي ته یې وویل: «زویه، ستا ګناهونه وبڅښل شول.» ⑥ په هغه ځای کې د شریعت یو څو عالمان ناست وو، هغوی د خپل ځان سره وویل: ⑦ «دا سړی ولې داسې خبرې کوي؟ هغه کفر وایي. ایا بې له خدایه څوک کولای شي چې ګناهونه

وبخښي؟» ⑧ عیسی سمدلاسه پوه شو چې د هغوی په زړه کې څه دي. نو هغوی ته یې وویل: «تاسو ولې په خپلو زړونو کې داسې فکرونه کوئ؟» ⑨ کومه خبره اسانه ده چې دې شل سړي ته ووايم: «ستا گناهونه وبخښل شول» یا دا چې ووايم: «پاخږه او خپله بستره واخله او وگرځه؟» ⑩ خو زه به تاسو ته ثابته کړم چې د انسان زوی د ځمکې په مخ دا اختیار لري چې گناهونه وبخښي.» نو هغه شل سړي ته یې وویل: ⑪ «زه تاته وایم پاخږه، بستره دې واخله او کور ته لاړ شه.» ⑫ هغه پاڅېد او په داسې حال کې چې ټولو ورته کتل، زر یې خپله بستره واخیستله او روان شو. نو هغوی ټول حیران شول او د خدای ثنا یې وویل. هغوی وویل: «داسې کار مونږ هېڅکله نه و لیدلی.»

## عیسی یو مالیه ټولونکي ته بلنه ورکوي

(متي ۹:۹-۱۳ او لوقا ۵:۲۷-۳۲)

⑬ عیسی یوځل بیا د بحیرې غاړې ته لاړ، گڼ شمېر خلک ورته راغلل او هغه ورته تعلیم ورکول پیل کړ. ⑭ کله چې هغه په لاره روان و نو د حلفي زوی لایي یې ولیده چې د مالیه ټولولو په ځای کې ناست و. عیسی هغه ته وویل: «ما پسې راځه.» نو لایي راپاڅېد او په هغه پسې روان شو.

١٥) بيا عيسى د لاوي په کور کې مېلمه شو. ډېر مالیه ټولوونکي

او نور گناهکاران چې د عيسى پيروان شوي وو هم د عيسى او د هغه د شاگردانو سره دسترخوان ته ناست وو. ١٦) کله چې د شريعت ځينو عالمانو چې د فريسيانو د ډلې څخه وو وليدل چې عيسى د مالیه ټولوونکو او نورو گناهکارانو سره ډوډۍ خوري، نو د هغه شاگردانو ته يې وويل: «هغه ولې د مالیه ټولوونکو او گناهکارانو سره ډوډۍ خوري؟» ١٧) عيسى دا خبره واورېدله او هغوی ته يې وويل: «روغ خلک ډاکتر ته اړتيا نه لري بلکې ناروغان ورته اړتيا لري. زه د دې دپاره نه يم راغلی چې پرهېزگاران راوبولم، بلکې گناهکاران راوبولم.»

## د روژې په هکله پوښتنه

(متي ٩: ١٤-١٧ او لوقا ٥: ٣٣-٣٩)

١٨) په يو وخت کې چې د يحيى شاگردانو او فريسيانو روژه نيولې وه، نو ځينې خلک عيسى ته راغلل او د هغه څخه يې پوښتنه وکړه: «ولې د يحيى شاگردان او د فريسيانو شاگردان روژه نيسي خو ستا شاگردان روژه نه نيسي؟» ١٩) عيسى ورته وويل: «ايا دا کېدای شي چې د زوم ملگري دې په داسې حال کې چې زوم ورسره وي روژه ونيسي؟ بې له شکه چې نه، ترڅو پورې چې زوم

د هغوی سره وي، هغوی نه شي کولای چې روژه ونیسي. (۲۰) خو داسې وخت به راشي چې زوم به د هغوی خڅه بوتلل شي، نو په هغه وخت کې به هغوی روژه ونیسي. (۲۱) هېڅوک په زړو کالیو باندې نوی پیوند نه لگوي. که داسې وکړي، نو هغه پیوند به د زړو کالیو خڅه راوشلیږي او له مخکې خڅه به هم یو لوی سوری په کې جوړ شي. (۲۲) هېڅوک تازه شراب په زړو مشکونو کې نه اچوي. که چېرې داسې وکړي، نو شراب به هغه مشکونه وشلوي او شراب او مشکونه دواړه به له منځه لاړ شي. باید تازه شراب په نویو مشکونو کې واچول شي.»

## د سبت د ورځې په هکله پوښتنه

(متي ۱۲:۱-۸ او لوقا ۱۳:۶-۵)

(۲۳) د سبت په یوه ورځ عیسی د غنمو په پټیو باندې تېرېده، نو شاگردانو یې د غنمو د وړو په شکولو پیل وکړ. (۲۴) فریسیانو هغه ته وویل: «گوره، ستا شاگردان ولې داسې کار کوي چې د سبت په ورځ روا نه دی؟» (۲۵) عیسی ځواب ورکړ: «ایا تاسو دا نه دي لوستلي کله چې داود او د هغه ملګري وږي شوي وو او د خوراک دپاره ورسره څه نه وو، نو هغه څه وکړل؟» (۲۶) هغه څنګه د لوی کاهن ایباتار په زمانه کې د خدای کور ته ورننوت او هغه سپېڅلې

ډوډی یې چې پرته له کاهنانو بل هېچا ته روا نه وه وخورله او خپلو ملگرو ته یې هم ورکړه.» (۲۷) بیا عیسی هغوی ته وویل: «د سبت ورځ د انسان دپاره پیدا شوې ده، نه انسان د سبت د ورځې دپاره. (۲۸) ځکه چې د انسان زوی د سبت د ورځې خاوند هم دی.»

## عیسی د سبت په ورځ شفا ورکوي

(متی ۹:۱۲-۱۴ او لوقا ۶:۶-۱۱)

① عیسی یوځل بیا کنیسی ته لاړ او هلته یو سړی ؤ چې لاس یې وچ شوی ؤ. ② ځینو خلکو هڅه کوله ترڅو یو دلیل پیدا کړي چې په عیسی تور ولگوي، نو هغوی دې ته کتل چې هغه د سبت په ورځ هغه سړي ته شفا ورکوي او که نه. ③ نو عیسی هغه سړي ته چې لاس یې وچ شوی ؤ، وویل: «راپاڅپړه او د ټولو په مخکې ودرېږه.» ④ بیا هغه د خلکو څخه پوښتنه وکړه: «د سبت په ورځ نېکي کول روا دي که بدې کول؟ د چا د ژوند ژغورل روا دي که له منځه وړل؟» خو هغوی غلې پاتې شول. ⑤ عیسی په قهر سره هغوی ته وکتل او د هغوی په حال یې افسوس وکړ، ځکه چې زړونه یې سخت وو. بیا یې هغه سړي ته وویل: «خپل لاس وغزوه.» هغه لاس وغزاوه او لاس یې روغ شو. ⑥ بیا فریسیان د

کنیسی څخه ووتل او سمدلاسه یې د هیرودیس د پلویانو سره یوه لاره جوړه کړه چې عیسی څنگه ووژني.

## عیسی ته د شفا دپاره د ډېرو خلکو راتگ

⑦ عیسی د خپلو شاگردانو سره د بحیرې غاړې ته لاړ او زیات شمېر خلک ورپسې روان وو. هغوی د جلیل، یهودیې، ⑧ اورشلیم، ادومیې، د اردن د سیند د بلې غاړې له سیمو او د صور او صیدون له شاوخوا سیمو څخه راغلي وو. دا ټول خلک ځکه عیسی ته راغلل چې د هغه د کارونو څخه خبر شوي وو. ⑨ د خلکو د زیاتې گڼې گونې له امله عیسی خپلو شاگردانو ته وویل چې هغه ته کشتی تیاره کړي ترڅو خلک ورباندې زور رانه وړي. ⑩ ځکه چې هغه دومره ډېر ناروغان روغ کړي وو چې یو بل یې تپله کول ترڅو هغه ته لاس وروړي. ⑪ کله چې به پریانو عیسی ولیده، نو په پښو کې به یې پرېوتل او چیغې به یې وهلې: «ته د خدای زوی یې.» ⑫ خو عیسی پریانو ته په کلکه حکم کاوه چې هېچا ته ونه وایي چې هغه څوک دی.

## عیسی دولس رسولان ټاکي

(متي ۱۰:۱-۴ او لوقا ۱۲:۶-۱۶)

١٣) بيا عيسى غره ته لار او كوم كسان يې چې خوښ كړي وو هغه يې راوغوښتل او هغوى ورته راغلل. ١٤) عيسى دولس تنه وټاكل او هغوى يې د رسولانو په نوم ياد كړل چې د هغه سره به اوسي او هغوى به ولېږل شي چې وعظ وكړي ١٥) او دا واک او اختيار به ولري چې پريان وباسي.

١٦) هغه دا دولس تنه وټاكل: شمعون چې عيسى ورباندې پطروس نوم كېښود، ١٧) د زبدي زوى يعقوب او د هغه ورور يوحنا چې په هغوى باندې يې د بوانيرگس نوم كېښود چې معنى يې ده د تندر زامن، ١٨) او اندرياس، فيليپوس، بارتولما، متي، توما، د حلفي زوى يعقوب، تدي، شمعون سرتېرى، ١٩) او يهودا اسخريوتي چې د عيسى سره يې خيانت وكړ.

## عيسى او بعزبول يعنى شيطان

(متي ١٢: ٢٢-٣٢ او لوقا ١١: ١٤-٢٣، ١٢: ١٠)

٢٠) وروسته عيسى خپل كور ته ننوت او يوځل بيا دومره زيات خلك راټول شول چې عيسى او شاگردانو يې د ډوډۍ خوړلو وخت هم نه درلود. ٢١) كله چې د عيسى خپلوان خبر شول نو، هغوى لارل چې هغه د ځان سره بوځي، ځكه چې دوى ويل چې هغه لېونى شوى دى.

۲۲ د شریعت کوم عالمان چې د اورشلیم څخه راغلي وو، ویل یې: «هغه د بعزبول یعنی د پریانو د مشر چې شیطان دی، د هغه په مرسته پریان وباسي.» ۲۳ نو عیسی خلک راوغوښتل او په مثالونو کې یې ورسره خبرې وکړې او ویې ویل: «شیطان څنگه شیطان ویستلی شي؟» ۲۴ که په یوه پاچاهۍ کې بې اتفاقي راپیدا شي، نو هغه پاچاهي نه شي پاتې کېدلی. ۲۵ که په یوه کورنۍ کې بې اتفاقي راپیدا شي، نو هغه کورنۍ نوره نه شي پاتې کېدلی. ۲۶ که چېرې شیطان د خپل ځان په خلاف راپورته شي او د ځان سره بې اتفاقه شي، نو هغه نه شي پاتې کېدلی او قدرت یې له منځه ځي. ۲۷ همدارنگه هېڅوک نه شي کولای چې د یو زورور سړي کور ته ورننوځي او د هغه د کور سامان لوټ کړي، ترڅو چې لومړی هغه سړی وټري او بیا یې کور لوټ کړي.

۲۸ په یقین سره زه تاسو ته دا وایم چې د انسان هر ډول گناه او حتی هر کفر یې چې ویلی وي هغه به وبخښل شي، ۲۹ خو څوک چې د روح القدس په خلاف کفر ووايي هغه به هېڅکله ونه بخښل شي، بلکې د هغې گناه به تل ترته د هغه په غاړه وي.» ۳۰ عیسی ځکه دا خبره وکړه چې هغوی ویل: «هغه پریانو نیولی دی.»

د عیسی مور او وروڼه

۳۱) بيا د عیسی مور او ورونه راغلل او د کور څخه دباندې ولاړ وو. هغوی یو څوک ورولپږه چې هغه ته غږ وکړي. ۳۲) په دې وخت کې گڼ شمېر خلک چې د عیسی چارچاپېره ناست وو، هغه ته وویل: «ستا مور او ورونه دباندې ولاړ دي او غواړي چې تا ووبيني.»

۳۳) عیسی په ځواب کې وویل: «زما مور څوک ده او زما ورونه څوک دي؟» ۳۴) عیسی هغو خلکو ته چې د هغه چارچاپېره ناست وو وکتل او ویې ویل: «زما مور او زما ورونه دا دي. ۳۵) څوک چې د خدای د ارادې سره سم کار کوي هغه زما ورور، زما خور او زما مور ده.»

## د بزگر مثال

۱) عیسی یوځل بیا د بحیرې په غاړه تعلیم ورکول پیل کړل. او دومره زیات خلک ورته راټول شوي وو چې هغه ترې کشتی ته وخوت او هلته کښېناست او ټول خلک د بحیرې په غاړه ولاړ وو. ۲) هغه هغوی ته په مثالونو کې ډېر شیان ورزده کول. کله چې هغه

تعلیم ورکاوه، نو هغوی ته یې وویل: ③ «واورئ، په یو وخت کې یو بزگر د تخم شیندلو دپاره خپل پټي ته لار. ④ کله چې هغه تخم شینده، نو یو څه تخم په لاره کې ولوېد. بیا مرغان راغلل او هغه یې وخوړ. ⑤ څه تخم په داسې ځمکه کې ولوېد چې تیرې یې لرلې، نو هغه تخم زر راشین شو، ځکه چې خاوره یې کمه وه. ⑥ خو کله چې لمر راوخوت، نو هغه بوټي وسوځېدل او وچ شول، ځکه چې رینسې یې ژورې نه وې. ⑦ څه تخم په اغزو کې ولوېد او کله چې اغزي لوی شول، نو بوټي یې لاندې کړل او حاصل یې ورنه کړ. ⑧ نور تخم په حاصلخیزه خاوره کې ولوېد او هغه راشین شو، لوی شو، حاصل یې ورکړ او دېرش چنده، شپېته چنده او سل چنده حاصل یې ورکړ.»

⑨ بیا عیسی وویل: «که څوک غوږونه لري، نو هغه دې

واوري.»

## د مثالونو مقصد

(متي ۱۳: ۱۰-۱۷ او لوقا ۸: ۹-۱۰)

⑩ کله چې عیسی یوازي شو، نو دولسو شاگردانو او نورو خلکو چې ورسره ملگري وو د هغه څخه پوښتنه وکړه چې د دې مثالونو مقصد څه دی. ⑪ عیسی ځواب ورکړ: «تاسو ته د خدای د

پاچاهۍ پټ راز درکړل شوی دی، خو نورو ته هرڅه په مثالونو کې ویل کېږي، (۱۲) ترڅو د خدای د کلام هغه لیکنه پوره شي چې وایي:

هغوی به تل گوري خو څه به نه ویني. تل به اوري خو هېڅکله به پرې نه پوهیږي، ځکه که چېرې هغوی اورېدلی او لیدلی، نو د خدای خواته به راگرځېدلي وای او بخښل شوي به وای.»

## د بزگر د مثال تشریح

(متي ۱۳: ۱۸-۲۳ او لوقا ۸: ۱۱-۱۵)

(۱۳) بیا عیسی هغوی ته وویل: «تاسو چې په دې مثال نه پوهېږئ، نو په نورو مثالونو به څنګه پوه شئ؟» (۱۴) بزگر د خدای کلام خپروي. (۱۵) ځینې خلک د هغه تخم په شان دي چې په لاره کې لویږي، څنګه چې کلام واورې، نو شیطان سمدلاسه راشي او کوم کلام چې د هغوی په زړونو کې کرل شوی دی هغه ترې یوسي. (۱۶) ځینې خلک د هغه تخم په شان دي چې په هغه ځمکه کې کرل شوی چې تیرې لري، څنګه چې هغوی کلام واورې، نو په خوشحالی سره یې مني. (۱۷) خو له دې امله چې کلام په هغوی کې رینښې نه وي نیولې، نو هغه د زیات وخت دپاره نه پاتې کېږي. نو کله چې د کلام له امله په هغوی باندې سختي راشي او یا

وځورپري، نو زر خپل ايمان له لاسه ورکړي. (۱۸) نور خلک د هغه تخم په شان دي چې په اغزو کې کرل شوی وي. دا هغه خلک دي چې کلام اوري، (۱۹) خو کله چې د ژوند اندېښنې، د شتمني سره مينه او د نورو شيانو غوښتنې راپيدا شي، نو د کلام مخه نيسي او حاصل نه ورکوي. (۲۰) نور خلک د هغه تخم په شان دي چې په ښې خاورې کې لوېدلي وي، هغوی کلام واوري او قبول يې کړي او هغوی دېرش چنده يا شپېته چنده يا سل چنده حاصل ورکوي.»

## د خراغ مثال

(لوقا ۸: ۱۶-۱۸)

(۲۱) بيا عیسی د هغوی څخه پوښتنه وکړه: «ايا تاسو خراغ د دې دپاره راوړئ چې هغه د کوم لوبښي او يا يې د کت لاندې کېږدئ؟ ايا هغه په خراغدان باندې نه ږدئ؟ (۲۲) ځکه داسې پت شي نشته چې ښکاره نه شي او نه داسې پت راز شته چې ښکاره به نه شي. (۲۳) که څوک غوږونه لري، نو هغه دې واوري.» (۲۴) بيا يې هغوی ته وويل: «څه چې اورئ، نو د هغه په هکله پام کوئ. څنگه چې تاسو يې اورئ، په هماغه اندازه زياته پوهه به درکړل شي او حتی د هغې نه زياته به درکړل شي. (۲۵) ځکه څوک چې زما تعليم ته غوږ نيسي، نو هغه ته به نوره پوهه هم ورکړل شي، خو څوک چې ورته

غور نه نيسي، نو هغه لږه پوهه چې لري هغه به هم ترې واخيستل شي.»

## د تخم د راشنه کېدلو مثال

٢٦ عيسى وويل: «د خداى پاچاهي داسې ده لکه چې يو بزگر په خپل پټي کې تخم وشيندي. ٢٧ هغه د شپې ويده وي او د ورځې وينې وي او تخم شين کېږي او وده کوي، خو هغه پرې نه پوهيږي چې دا تخم څنگه شين او لوی شو. ٢٨ ځمکه په خپله بوتې شنه کوي او حاصل ورکوي. لومړی ډنډر نيسي، بيا وږى او بيا وږي دانې نيسي. ٢٩ خو کله چې فصل پوخ شي نو بزگر ورپسې لور راواخلي ځکه چې د فصل د رپلو وخت رارسېدلى وي.»

## د شرشمو د تخم مثال

(متي ١٣:٣١-٣٢ او لوقا ١٨:١٣-١٩)

٣٠ عيسى وويل: «د خداى پاچاهي د څه شي سره پرتله کولای شو او يا د هغه دپاره کوم مثال ويلای شو؟ ٣١ د خداى پاچاهي د شرشمو د تخم په شان ده چې په ځمکه کې کرل کېږي او د ځمکې په مخ د ټولو تخمونو د دانو څخه ډېر وړوکی دی. ٣٢ خو کله چې وکرل شي، نو هغه غټيږي او د ټولو بوټو څخه لوړ شي او څانگې

یې دومره غټې شي چې مرغان کولای شي خالی په کې جوړې کړي.»

٣٣ عیسی به په داسې ډېرو مثالونو سره خلکو ته خپل پیغام رساوه، ترڅو هغوی وکولای شي ورباندې پوه شي. ٣٤ هغه به د خلکو سره بې له مثالونو خبرې نه کولې، خو کله چې به د خپلو شاگردانو سره یوازې ؤ، نو هغوی ته به یې هرڅه تشریح کول.

## عیسی توفان ودروي

(متي ٨: ٢٣-٢٧ او لوقا ٨: ٢٢-٢٥)

٣٥ د هماغې ورځې په ماښام عیسی خپلو شاگردانو ته وویل: «راځئ چې د بحیرې بلې غاړې ته لاړ شو.» ٣٦ نو هغوی خلک پرېښودل، شاگردانو عیسی په هماغې کشتۍ کې چې ناست ؤ د ځان سره بوتله. نورو خلکو هم کشتۍ ونيولې او د هغوی سره روان شول. ٣٧ ناڅاپه یو سخت توفان راغی او خپو کشتۍ داسې ووهله چې نژدې وه ډوبه شي. ٣٨ په دې وخت کې عیسی د کشتۍ په اخر کې خپل سر په بالښت باندې ایښی ؤ او ویده شوی ؤ. شاگردانو هغه راوینښ کړ او ورته ویې ویل: «استاذه! ستا سره زمونږ غم نشته؟ مونږ ډوبیږو!» ٣٩ هغه راپاڅېد او باد ته یې امر وکړ: «ارام شه.» او خپو ته یې وویل: «ودرېږئ.» نو باد ودرېده او کراره

کراري شوه. ٤٠) بيا عیسی خپلو شاگردانو ته وویل: «تاسو ولې دومره وپړپړئ؟ ایا تاسو لا اوس هم ایمان نه لرئ؟» ٤١) هغوی سخت وپړېدلي وو او یو بل ته یې وویل: «دا لا څوک دی چې باد او څپې یې هم امر مني؟»

## عیسی یو پېریانې سړي ته شفا ورکوي

(متی ٨: ٢٨-٣٤ او لوقا ٨: ٢٦-٣٩)

١) عیسی او شاگردان یې د بحیرې بلې غاړې ته د جدریان سیمې ته لاړل. ٢) کله چې عیسی د کشتی څخه رانښکته شو، نو هلته د یو پېریانې سړي سره چې د هدیرې څخه راوتلی ؤ، مخامخ شو. ٣) هغه په هدیره کې اوسېده او هېچا نه شو کولای چې حتی هغه په زنځیرونو وتړي او رالیسار یې کړي. ٤) ځکه چې څو څو ځلې یې د هغه په پښو او لاسونو کې ځولنې او زنځیرونه اچولي وو، خو هرځل یې زنځیرونه شکولي او ځولنې یې ماتې کړې وې او داسې قوي سړی نه ؤ چې هغه یې آرام کړی وای. ٥) هغه به شپه او ورځ په قبرونو او غرونو کې گرځېده او تل به یې چيغې وهلې او خپل ځان به یې په تیرو زخمي کاوه. ٦) کله چې هغه عیسی د لېرې څخه ولیده، نو منډه یې کړه او د هغه په پښو کې پرېوت ٧) او په لوړ اواز یې چيغې ووهلې: «ای عیسی، ای د

خدای تعالی زویه! زما سره څه کار لري؟ د خدای په خاطر ما مه په عذابوه.» ⑧ دا ځکه چې عیسی هغه ته ویلي وو: «ای پپریه، د دې سړي څخه راووخه.» ⑨ بیا عیسی د هغه څخه پوښتنه وکړه: «ستا نوم څه دی؟» هغه ځواب ورکړ: «زما نوم لښکر دی، ځکه چې زموږ شمېر زیات دی.» ⑩ هغه بیا عیسی ته ډېره زاري وکړه چې هغوی د هغې سیمې څخه ونه شړي.

⑪ په دې وخت کې هلته د غونډۍ په لمنه کې د خوگانو یوه لویه رمه څرېدله. ⑫ نو پپریانو عیسی ته زاري وکړه: «موږ خوگانو ته ولپړه او اجازه راکړه چې په هغوی کې ورننوخو.» ⑬ عیسی هغوی ته اجازه ورکړه او پپریان د هغه سړي څخه ووتل او په خوگانو کې ورننوتل. ټوله رمه چې شاوخوا دوه زره خوگان وو، په منډه له کمره څخه ښکته بحیرې ته ولوېدله او ډوبه شوه. ⑭ د خوگانو ساتونکي وټنټېدل او دا خبر یې د ښار او شاوخوا کلیوالي سیمو خلکو ته ورساوه. خلک د ښار څخه ووتل ترڅو څه چې پېښ شوي وو، وويني. ⑮ کله چې هغوی عیسی ته راغلل او هغه لېونی چې ډېر پپریان په کې وو، ولیده چې کالي یې اغوستي وو او ذهن یې بېرته ښه شوی ؤ او هلته ناست ؤ، نو هغوی ووپرېدل. ⑯ کومو خلکو چې دا پېښه لیدلې وه او د هغه پپریانو نیولي سړي او خوگانو سره چې څه شوي وو هغه یې نورو خلکو ته وویل. ⑰ بیا

هغو خلکو عیسی ته زاری وکړلې چې د دوی د سیمې څخه لاړ شي. (۱۸) کله چې عیسی کشتی ته ورختلو نو هغه سړي چې مخکې پېریانو نیولی ؤ، عیسی ته زاري وکړه چې اجازه ورته ورکړي چې ورسره لاړ شي. (۱۹) خو عیسی هغه ته اجازه ورنه کړه او ورته ویې ویل: «بېرته خپل کور او خپلې کورنۍ ته ورشه او هغوی ته ووايه چې څښتن ستا دپاره څومره لوی کار وکړ او څنگه یې په تا باندې رحم وکړ.» (۲۰) نو هغه سړی لاړ او څه چې عیسی د هغه دپاره کړي وو د هغو په هکله یې د دکاپولس په سیمه کې ټول خلک خبر کړل او هغوی ټول حیران شول.

## یوې ښځې ته شفا ورکول او د مړې انجلی راژوندي کول

(متي ۹: ۱۸-۲۶ او لوقا ۸: ۴۰-۵۶)

(۲۱) کله چې عیسی یوځل بیا په کشتۍ کې د بحیرې بلې غاړې ته پورې وت، نو هلته د بحیرې په غاړه گڼ شمېر خلک ورڅخه راتاو شول. (۲۲) بیا د کنیسي یو مشر چې یایروس نومېده راغی او کله چې هغه عیسی ولیده نو په پښو کې یې پرېوت، (۲۳) ډېره زاري یې ورته وکړه او ویې ویل: «زما کوچنی لور د مرگ په حال کې ده. مهرباني وکړه راشه او خپل لاس په هغې باندې کېږده چې روغه شي او ژوندي پاتې شي.» (۲۴) نو عیسی د هغه سره لاړ.

گن شمېر خلک ورسره روان شول او د هرې خوا څخه ورباندې  
 خلک راټول شول. <sup>(۲۵)</sup> په هغوی کې یوه بڼځه وه چې د دولسو کالو  
 راهیسې د وینې بهېدلو په ناروغۍ اخته وه. <sup>(۲۶)</sup> هغه د ډېرو ډاکترانو  
 له لاسه په تکلیف شوې وه او هرڅه چې هغې لرل هغه یې ولگول،  
 خو د دې په ځای چې بڼه شي هغه نوره هم بدېدله. <sup>(۲۷)</sup> هغې د  
 عیسی په هکله د خلکو خبرې اورېدلې وې، نو په گڼه‌گونه کې د شا  
 له خوا راغله او د عیسی چپني ته یې لاس وروړ. <sup>(۲۸)</sup> هغې د خپل  
 ځان سره ویل: «که زه یوازې د هغه کالیو ته هم لاس وروړم، نو  
 روغه به شم.» <sup>(۲۹)</sup> څنگه چې هغې د هغه کالیو ته لاس وروړ، نو  
 سمدلاسه یې وینه ودرېدله او په ځان پوهه شوه چې ناروغي یې  
 بڼه شوې ده. <sup>(۳۰)</sup> په هماغه شپه کې عیسی پوه شو چې د هغه څخه  
 یو قوت راووت. هغه د خلکو گڼې‌گونه ته مخ راواړاوه او ویې ویل:  
 «چا زما کالیو ته لاس وروړ؟» <sup>(۳۱)</sup> شاگردانو یې ورته وویل: «ته»  
 وینې چې خلک څنگه ستا شاوخوا ته راټول شوي دي او بیا هم  
 وایې چې چا راته لاس راوړ؟» <sup>(۳۲)</sup> خو عیسی شاوخوا وکتل چې  
 وگوري دا کار چا کړی دی. <sup>(۳۳)</sup> خو هغه بڼځه پوه شوه چې څه  
 ورباندې شوي دي، نو له وېرې ریږدله، راغله او د هغه پښو ته  
 پرېوتله او ټول حال یې ورته ووايه. <sup>(۳۴)</sup> عیسی هغې ته وویل:  
 «لوري، ته خپل ایمان روغه کړې. په خیر لاره شه او د تل دپاره د  
 دې ناروغۍ څخه خلاصه شي.»

٣٥ عيسی لا خبرې کولې چې د کنيسې د مشر يايروس د کور  
 نه شو کسان راغلل او ويې ويل: «ستا لور مړه شوه. نور ولې استاذ  
 ته تکليف ورکوي؟» ٣٦ عيسی د هغوی خبرو ته غوږ ونه نيوه او د  
 کنيسې مشر ته يې وويل: «مه وپرېره، يوازي ايمان ولره.» ٣٧ بيا  
 هغه له پطروس، يعقوب او د يعقوب ورور يوحنا پرته بل چاته  
 اجازه ورنه کړه چې د هغه سره لاړ شي. ٣٨ کله چې هغوی د  
 کنيسې د مشر کور ته ورسېدل، عيسی د ويرجنو خلکو يوه ډله  
 وليدله او ويې ليدل چې په چينغو چينغو يې ژړا او انگولا کوله. ٣٩ نو  
 عيسی دننه ورغی او هغوی ته يې وويل: «تاسو ولې دا شورماشور  
 جوړ کړی او ژړاگانې کوئ؟ انجلی مړه نه ده بلکې ويده ده.» ٤٠  
 خو هغوی وريورې وخنډل. عيسی هغوی ټول له کوره وويستل او  
 د انجلی مور او پلار او خپل درې شاگردان يې د ځان سره کړل او  
 هغې کوټې ته ورننوتل چې انجلی په کې پرته وه. ٤١ عيسی انجلی  
 له لاسه ونيوله او ورته ويې ويل: «طلیتا قومي» چې معنی يې ده  
 «ای انجلی، تاته وایم راپاخېره.» ٤٢ انجلی سمدلاسه راپاخېدله او  
 روانه شوه. هغه دولس کلنه وه. په دې کار هغوی ډېر حيران شول.  
 ٤٣ خو عيسی هغوی ته په کلکه امر وکړ چې له دې نه بايد  
 هېڅوک خبر نه شي او هغوی ته يې وويل: «هغې ته څه شی  
 ورکړئ چې ويې خوري.»

## د ناصري خلک عیسی نه مني

(متي ۵۳:۱۳-۵۸ او لوقا ۴:۱۶-۳۰)

① عیسی له هغه ځای څخه روان شو او د خپلو شاگردانو سره بېرته خپل ښار ته راغی. ② د سبت په ورځ عیسی په کنیسه کې په تعلیم ورکولو پیل وکړ او ډېرو خلکو چې د هغه تعلیم واورېد، نو حیران شول او پوښتنه یې وکړه: «دې سړي دا خبرې چېرته زده کړي دي؟ دا څه ډول حکمت دی چې هغه ته ورکړل شوی دی؟ هغه څنگه دا معجزې ښايي؟ ③ دا هغه نجار، یعنې د مریم زوی او د یعقوب، یوسف، یهودا او شمعون ورور نه دی؟ ایا د هغه خویندې دلته زمونږ سره نه اوسېږي؟» نو هغوی هغه قبول نه کړ. ④ عیسی هغوی ته وویل: «د یو پیغمبر په هر ځای کې درناوی کېږي، خو په خپل وطن، خپلو خپلوانو او خپلې کورنۍ کې یې نه کېږي.» ⑤ نو هغه ونه شو کولای چې هلته کومه معجزه وښايي، پرته له دې چې په یو څو ناروغانو باندې یې خپل لاس کېښود او هغوی یې روغ کړل. ⑥ او عیسی د هغوی په بې‌ایمانۍ حیران شو.

## عیسی دولس رسولان لېږي

(متي ۱۰:۵-۱۵ او لوقا ۹:۱-۶)

عیسی کلي په کلي گرځېده او خلکو ته یې تعلیم ورکاوه.

- ۷ هغه خپل دولس رسولان راوغوښتل او هغوی یې دوه دوه تنه ولېږل او هغوی ته یې د پېریانو د ویستلو اختیار ورکړ ۸ او حکم یې ورته وکړ: «د سفر دپاره له یوې امسا پرته بل هېڅ شی د ځان سره وانخلي، نه ډوډی، نه خورجین او نه پیسې. ۹ تاسو کولای شئ چې خپلی په پښو کړئ، خو اضافه کالي درسره مه اخلئ.» ۱۰ او دا یې هم ورته وویل: «کله چې تاسو کوم کور ته ننوځئ نو تر هغې پورې چې له هغه ښار څخه ځئ، هلته پاتې شئ. ۱۱ او که چېرې په کوم ځای کې خلک تاسو قبول نه کړي او یا ستاسو خبرو ته غوږ ونه نیسي، نو له هغه ځای څخه لاړ شئ او د خپلو پښو خاورې وڅنډئ ترڅو د هغوی په خلاف شاهدي شي.» ۱۲ نو شاگردان لاړل او خلکو ته یې وعظ کاوه چې باید توبه وباسي. ۱۳ هغوی ډېر پېریان وویستل او د ډېرو ناروغانو سرونه یې د زیتون په تېلو باندې غوړ کړل او هغوی یې روغ کړل.

## د تعمید غسل ورکونکي یحیی مړینه

(متی ۱:۱۴-۱۲ او لوقا ۹:۷-۹)

- ۱۴ د دې کارونو څخه هیرودیس پاچا خبر شو، ځکه چې د عیسی نوم په هرځای کې مشهور شوی ؤ، ځینو خلکو ویل: «تعمید

ورکونکی یحیی بیا راژوندی شوی دی، نو له دې امله هغه دا قدرت لري چې معجزې وښايي.» (۱۵) نورو به ويل: «هغه الياس نبي دی.» او ځينو به ويل: «دا د پخوانيو پيغمبرانو په شان يو پيغمبر دی.» (۱۶) خو کله چې هيروديس د عیسی د کارونو څخه خبر شو، نو ويې ويل: «دا هماغه یحیی دی چې ما يې سر پرې کړی ؤ او اوس بېرته راژوندی شوی دی.» (۱۷) ځکه چې هيروديس په خپله امر کړی ؤ چې یحیی دې ونيول شي، هغه دې وتړل شي او په زندان کې دې واچول شي. هيروديس دا کار د هيروديا په خاطر کړی ؤ. هيروديا د هيروديس د ورور فيليپوس ښځه وه، خو هيروديس ورسره واده کړی ؤ. (۱۸) یحیی به هيروديس ته ويل: «تاته روا نه ده چې د خپل ورور د ښځې سره واده وکړي.» (۱۹) نو د هيروديا په زړه کې د یحیی سره کينه پيدا شوې وه او غوښتل يې چې هغه ووژني، خو هغې دا کار نه شو کولای، (۲۰) ځکه چې هيروديس د یحیی څخه وپرېده. هغه پوهېده چې یحیی نېک او پاک سړی دی، نو د هغه ساتنه يې کوله. چې کله به هغه د یحیی خبرې اورېدلې، نو ډېر نارامه کېده، خو بياهم په شوق سره يې د هغه خبرو ته غوږ نيوه.

(۲۱) په پای کې هيروديا يوه مناسبه موقعه پيدا کړه. هيروديس د خپلې زېږېدنې د کلزې د لمانځلو په خاطر يوه مېلمستيا جوړه کړه

او په هغې کې يې خپل لوړرتبه مامورين، عسکري قوماندانان او د جليل مخور خلک رابللي وو. (۲۲) په دې وخت کې د هيروديا لور دننه راغله او گډا يې وکړه او هيروديس او د هغه مېلمانه يې دومره خوشحاله کړل چې پاچا هغې انجلۍ ته وويل: «هرڅه چې غواړې ويې غواړه، زه به يې درکړم.» (۲۳) او د هغې سره يې قسم وخور: «هرڅه چې زما څخه وغواړې زه به يې درکړم، حتی خپله نيمه پاچاهي هم.» (۲۴) هغه انجلۍ دباندې ووتله او د خپلې مور څخه يې پوښتنه وکړه: «زه ترې څه وغواړم؟» مور يې ځواب ورکړ: «د تعميد غسل ورکونکي يحيى سر.» (۲۵) انجلۍ په بېرته بېرته پاچا ته ورغله او د هغه څخه يې غوښتنه وکړه: «زه ستا څخه غواړم چې همداوس راته د تعميد غسل ورکونکي يحيى سر په پتنوس کې راکړې.» (۲۶) پاچا ډېر زيات غمجن شو، خو د خپل قسم په خاطر چې د خپلو مېلمنو په مخکې يې خوړلی ؤ ونه غوښتل چې د هغې سره خپل قسم مات کړي. (۲۷) نو پاچا سمدلاسه جلاد ولېږه او حکم يې ورته وکړ چې د يحيى سر راوړي. جلاد لاړ او په زندان کې يې د يحيى سر پرې کړ (۲۸) او هغه يې په يو پتنوس کې راوړ او هغې انجلۍ ته يې ورکړ او هغې خپلې مور ته ورکړ. (۲۹) کله چې د يحيى شاگردان له دې نه خبر شول، نو هغوی راغلل او د هغه مړی يې يووړ او په قبر کې يې ښخ کړ.

## عیسی پنځه زره سپړیو ته خواړه ورکوي

(متي ۱۴:۱۳-۲۱ او لوقا ۹:۱۰-۱۷ او یوحنا ۶:۱-۱۴)

۳۰ رسولان بېرته عیسی ته راغلل او هرڅه چې هغوی کړي وو او کوم تعلیم چې یې ورکړی ؤ هغه یې ترې خبر کړ. ۳۱ دومره ډېر خلک تلل او راتلل چې عیسی او شاگردانو یې دومره وخت هم نه درلود چې ډوډی وخوري، نو عیسی هغوی ته وویل: «راځئ چې یو داسې ځای ته لاړ شو چې هلته یوازې اوسو او لږ آرام وکړو.» ۳۲ بیا هغوی خپله په کشتی کې یو گوبنه ځای ته لاړل. ۳۳ خو ډېرو خلکو هغوی ولیدل چې روان وو او هغوی یې وپېژندل او خلکو د ټولو بناړونو نه په پنبو باندې هغه ځای ته ورمندې کړې او د هغوی څخه مخکې هلته ورسېدل. ۳۴ کله چې عیسی د کشتی څخه بښکته شو او د خلکو یوه لویه گڼه‌گونه یې ولیدله نو زړه یې ورباندې وسوځېد، ځکه چې هغوی د بې‌شپونه پسونو په شان وو. نو هغوی ته یې د ډېرو شیانو په هکله تعلیم ورکول پیل کړل. ۳۵ کله چې ماښام شو، نو شاگردان یې ورته راغلل او ورته ویې ویل: «دا ځای د دښتې په شان دی او ناوخته شوې ده. ۳۶ خلک رخصت کړه چې شاوخوا کلیو او بانډو ته لاړ شي او ځانونو ته د خوړلو دپاره کوم څه واخلي.»

٣٧ خو عیسی وویل: «تاسو خپله هغوی ته څه ورکړئ چې  
 ویې خوري.» هغوی ورته وویل: «ایا مونږ لار شو او هغوی ته د  
 سپینو زرو په دوه سوه سکو ډوډی واخلو او ورپې کړو چې ویې  
 خوري؟» ٣٨ عیسی د هغوی څخه پوښتنه وکړه: «ستاسو سره  
 څومره ډوډی شته؟ لار شی او ویې گورئ.» کله چې هغوی ولیدل،  
 نو هغه ته یې وویل: «زمونږ سره پنځه ډوډی دي او دوه ماهیان.»  
 ٣٩ بیا عیسی خپلو شاگردانو ته امر وکړ چې خلک ډله ډله په شنو  
 وانبو باندې کښېنوي. ٤٠ نو خلک په قطارونو کې ډله ډله  
 کښېناستل او په هره ډله کې سل سل او پنځوس پنځوس تنه وو.  
 ٤١ بیا عیسی هغه پنځه ډوډی او دوه ماهیان راواخیستل، اسمان ته  
 یې وکتل، د خدای شکر یې وویست او ډوډی یې ماتې کړې. هغه  
 یې شاگردانو ته ورکړې چې په خلکو یې ووېشي. هغه همدارنگه  
 هغه دوه ماهیان هم په هغوی ووېشل. ٤٢ هغوی ټولو وخورل او  
 ماږه شول. ٤٣ شاگردانو د پاتې شویو ډوډیو او ماهیانو څخه دولس  
 ټوکری ډکې کړې. ٤٤ کومو خلکو چې ډوډی خوړلې وه شمېر یې  
 پنځه زره سړیو ته رسېده.

## عیسی د اوبو د پاسه گرځي

(متي ١٤: ٢٢-٢٣ او یوحنا ٦: ١٥-٢١)

٤٥) بيا عيسى خپل شاگردان مجبور کړل چې کشتی ته وخپړي او د هغه څخه مخکې د بحیرې بلې غاړې بیت صیدا ته لاړ شي. عيسى هلته پاتې شو ترڅو خلک رخصت کړي. ٤٦) کله چې عيسى د هغوی سره خدای پاماني وکړه، نو په خپله غره ته وخوت چې دعا وکړي. ٤٧) کله چې ماښام شو، نو د شاگردانو کشتی د بحیرې په منځ کې وه او عيسى په وچه کې یوازې پاتې ؤ. ٤٨) عيسى وليدل چې شاگردان یې په ډېر زحمت سره کشتی بيايي، ځکه چې باد ورته مخامخ ؤ. سهار وختي چې لا تياره وه عيسى د اوبو د پاسه گرځېده او شاگردانو ته ورغی. هغه غوښتل چې د هغوی له څنگه تېر شي، ٤٩) خو کله چې شاگردانو هغه وليده چې د اوبو د پاسه روان دی، نو فکر یې وکړ چې دا د مړو ارواح ده نو چينغې یې کړې، ٥٠) ځکه چې هغوی ټولو هغه وليده او سخت ووپرېدل. خو عيسى سمدلاسه د هغوی سره خبرې وکړې او ویې ويل: «زړور اوسئ، زه یم، مه وپرېږئ.» ٥١) بيا هغه د هغوی سره کشتی ته وخوت او باد ودرېده او هغوی ډېر زیات حیران شول. ٥٢) خو د هغوی زړونه سخت شوي وو، ځکه چې هغوی د ډوډۍ د معجزې په معنی پوه نه شول.

**عيسى په جنيسارت کې ناروغانو ته شفا ورکوي**

(متي ١٤: ٣٤-٣٦)

٥٣ هغوی د بحیرې څخه پورې وتل، د جنیسارت سیمې ته ورسېدل او کشتی یې هلته ودروله. ٥٤ کله چې هغوی له کشتی څخه بڼکته شول، نو خلکو سمدلاسه عیسی وپېژنده، ٥٥ او هغوی په منډه منډه شاوخوا ټولو سیمو ته لاړل او چېرته چې به خلکو وویل چې عیسی په هغه ځای کې دی، نو هغوی به خپل ناروغان ورته په کټونو کې راوړل. ٥٦ عیسی به چې هر کلي، ښار او بانډې ته تللو، نو خلکو به ورته بازارونو ته خپل ناروغان وړل او زاری به یې ورته کولې چې ناروغانو ته دومره اجازه ورکړي چې لږ تر لږه د هغه لمنې ته لاس وروړي او هرچا چې به لاس وروړ، نو هغه به روغېده.

## د خدای حکمونه د نیکونو د روایتونو نه لوړ دي

(متی ١٥: ١-٩)

١ ځینې فریسیان او د شریعت عالمان چې له اورشلیم څخه راغلي وو، د عیسی نه گردچاپېره راټول شول. ٢ هغوی ولیدل چې د هغه ځینو شاگردانو په ناپاکو لاسونو ډوډی خوړله.

٣ فریسیانو او ټولو یهودیانو به تر هغې پورې ډوډی نه خوړله، ترڅو پورې چې خپل لاسونه به یې د خپلو نیکونو د روایتونو له مخې نه وو وینځلي. ٤ کله چې به هغوی د بازار څخه راتلل، نو

تر هغې پورې چې غسل به يې نه و کړی، هېڅ شی به يې نه خوړل. او د نورو ډېرو رواجونو څخه به يې پيروي کوله لکه د پيالو، د پگونو او مسي لوبو وينځل.

⑤ نو فریسيانو او د شریعت عالمانو د عیسی څخه پوښتنه وکړه: «ستا شاگردان ولې زموږ د نیکونو په رواجونو باندې عمل نه کوي، بلکې په ناپاکو لاسونو ډوډۍ خوري؟»

⑥ عیسی ځواب ورکړ: «اشعیا نبي په حقه و چې ستاسو منافقانو په هکله يې پېشگويي کوله، لکه څنگه چې هغه لیکلي وو:

دا خلک په خوله زما عزت کوي، خو زړونه يې زما نه لېرې دي. ⑦ د هغوی عبادت گټه نه لري، ځکه چې هغوی د خدايي حکمونو په ځای د انساني حکمونو تعليم ورکوي.

⑧ نو تاسو د خداي حکمونه پرېښي دي او په انساني روايتونو باندې عمل کوئ.» ⑨ عیسی هغوی ته دا هم وويل: «تاسو د خداي د حکمونو د ردولو دپاره بڼه لاره موندلې، ترڅو په خپلو رواجونو باندې عمل وکړئ. ⑩ ځکه موسی ويلي دي چې د خپل مور او پلار عزت کوه او هرڅوک چې خپل مور او پلار ته ښکښلې وکړي، بايد ووژل شي. ⑪ خو تاسو وايئ چې که چېرې

څوک خپل مور او پلار ته ووايي چې زه ستاسو سره مرسته نه شم کولای، ځکه کوم څه چې بايد تاسو ته مې درکړي وای ما نذر منلی دی چې هغه د خدای په نوم ورکړم، (۱۲) نو په دې ډول تاسو هغه نور نه پرېږدئ چې د خپل مور او پلار سره مرسته وکړي. (۱۳) نو د خپل دود او دستور په خاطر د خدای کلام ته ارزښت نه ورکوئ. او تاسو داسې نور ډېر کارونه هم کوئ.»

## هغه شیان چې د انسان د ناپاکۍ سبب گرځي

(متي ۱۵:۱۰-۲۰)

(۱۴) عیسی یوځل بیا خلک راوغوښتل او ورته وپې ویل: «تاسو ټول زما خبرو ته غوږ ونیسئ او ځان ورباندې پوه کړئ. (۱۵) هېڅ داسې شی نشته چې انسان یې وخورې او ورباندې ناپاکه شي، خو کومې بدې خبرې چې د انسان د زړه څخه راوځي هغه انسان ناپاکه کوي. [ (۱۶) که څوک غوږونه لري، نو هغه دې واورې. ]»

(۱۷) کله چې عیسی د خلکو څخه رخصت شو او کور ته ننوت، نو شاگردانو یې د دې مثال په هکله د هغه څخه پوښتنه وکړه. (۱۸) عیسی هغوی ته وویل: «ایا تاسو هم د نورو په شان ناپوهه یئ؟ ایا نه پوهېږئ چې کوم شی چې له بهر نه د انسان وجود ته ننوځي، نه شي کولای هغه ناپاکه کړي. (۱۹) ځکه چې دا خواړه د هغه زړه ته

نه ننوځي بلکې د هغه خپټې ته ځي او وروسته بيا د بدن څخه وځي.» په دې خبرې عیسی ټول خواږه حلال اعلان کړل.

②۰ او هغه زیاته کړه: «څه چې د انسان له دننه راوځي هغه ورباندې ناپاکه کیږي. ②۱ ځکه چې د انسان د زړه څخه بد خیالونه، جنسي بداخلاقي، غلا، قتل، ②۲ زناکاري، حرص، بدي، ټکي، شهوت پرستي، بخیلي، تور لگول، غرور او بې عقلي راوځي. ②۳ دا ټول بد شیان له دننه څخه راوځي او انسان ناپاکه کوي.»

## د یوې غیر یهودی بنځې ایمان

(متی ۱۵: ۲۱-۲۸)

②۴ بیا عیسی له هغه ځای څخه روان شو او د صور سیمې ته لاړ. هغه یو کور ته ورغی او نه یې غوښتل چې څوک ورباندې پوه شي چې هغه هلته دی، خو ویې نه شو کولای چې پټ پاتې شي. ②۵ سمدلاسه یوه بنځه چې لور یې پېریانو نیولې وه د عیسی نه خبره شوه او راغله او د هغه په پښو کې پرېوتله. ②۶ هغه بنځه یونانی وه او د سوریې د فینیقيې په سیمه کې زېږېدلې وه. هغې عیسی ته زاري وکړه چې د لور څخه یې پېریان وباسي. ②۷ خو عیسی هغې ته وویل: «پرېږده چې لومړی ماشومان ماږه شي، دا سمه نه ده چې څوک دې د ماشوم ډوډۍ واخلي او سپیانو ته یې

واچوي.» (٢٨) هغې ځواب ورکړ: «هو، بناغلیه! خو د کور سپي هم د ماشومانو د ډوډۍ پاتې شونې خوري.» (٢٩) بیا عیسی هغې ته وویل: «دا چې بڼه ځواب دې ووايه نو خپل کور ته لاړه شه، ستا د لور څخه پېریان وتلي دي.» (٣٠) کله چې هغه بڼه بېرته کور ته لاړه، نو ویې لیدل چې لور یې په کت کې پرته وه او پېریان ترې وتلي وو.

## عیسی یو کون سړي ته شفا ورکوي

(٣١) بیا عیسی د صور له سیمې څخه راستون شو او د صیدون او دکاپولس په لاره د جلیل بحیرې ته لاړ. (٣٢) په هغه ځای کې ځینو خلکو هغه ته یو سړی چې کون و او ژبه یې هم بندېدلې، راوست. هغوی ورته زاري وکړه چې په هغه سړي باندې خپل لاس کېږدي. (٣٣) نو عیسی هغه سړی د خلکو د گڼې گونې څخه یوې خواته بوتله او خپلې گوتې یې د هغه په غوږونو کې کېښودلې، بیا یې گوتې په لارو لمدې کړې او ژبه یې ورته لمس کړه. (٣٤) بیا عیسی اسمان ته وکتل، اوسپلی یې وویست او هغه ته یې وویل: «افتح» چې معنی یې ده «خلاص شی.»

(٣٥) سمدلاسه د هغه سړي غوږونه خلاص شول، د ژبې بندېدل یې بڼه شول او په عادي توگه یې خبرې کول پیل کړل. (٣٦) عیسی

هغوی ته امر وکړ چې په دې هکله هېچا ته څه ونه وايي، خو هرڅومره چې عیسی هغوی د دې کار څخه منع کول، همدومره به هغوی دا خبره نوره هم خپروله. (۳۷) خلک ډېر زیات حیران شوي وو او ویل یې: «د هغه ټول کارونه حیرانوونکي دي. حتی هغه کانه روغ کړل چې واورې او ګونګیان یې روغ کړل چې خبرې وکړي.»

## عیسی څلور زره کسانو ته خواږه ورکوي

(متی ۱۵: ۳۲-۳۹)

① په هغو ورځو کې یوحنا بیا ګڼ شمېر خلک راټول شول او د هغوی سره د خوړلو دپاره هېڅ شی نه ؤ، نو عیسی خپل شاگردان راوغوښتل او ورته ویې ویل: ② «په دې خلکو باندې زما زړه سوځي، ځکه چې درې ورځې کیږي هغوی زما سره دي او هېڅ شی ورسره نشته چې ویې خوري. ③ که چېرې هغوی خپلو کورونو ته وږي رخصت کړم نو په لاره کې به بې حاله شي، ځکه چې په هغوی کې ځینې یې د لېږې ځایونو څخه راغلي دي.»

④ شاگردانو یې ځواب ورکړ: «په دې دښته کې څوک دومره خلکو ته ډوډی ورکولای شي؟»

⑤ عیسی پوښتنه وکړه: «تاسو سره څو ډوډی دي؟» هغوی

خواب ورکړ: «اووه ډوډۍ.»

⑥ نو عیسی خلکو ته وویل چې په ځمکه کښېښي. بیا یې هغه اووه ډوډۍ راواخیستلې، د خدای شکر یې وویست، ډوډۍ یې ماتې کړې او شاگردانو ته یې ورکړلې چې په خلکو باندې یې وپوښي او شاگردانو همداسې وکړل. ⑦ د هغوی سره یو څو واړه ماهیان هم وو. عیسی په هغو هم شکر وویست او شاگردانو ته یې وویل چې هغه هم وپوښي. ⑧ خلکو هغه وخورل او ټول ورباندې ماړه شول او د ډوډۍ د پاتې شویو ټوټو نه اووه ټوکری ډکې شوې. ⑨ په هغه ځای کې نژدې څلور زره کسان وو. عیسی هغوی رخصت کړل، ⑩ او سمدلاسه د خپلو شاگردانو سره په کشتۍ کې سپور شو او د دلمانوته سیمې ته لاړ.

## د فریسیانو له خوا د معجزې غوښتنه

(متی ۱۶:۱-۴)

⑪ فریسیان راغلل او د عیسی سره یې بحث پیل کړ او د دې دپاره چې هغه وازمایي، نو د هغه څخه یې وغوښتل چې دوی ته یوه اسماني معجزه وښايي. ⑫ هغه یو سوړ اوسپلی وویست او ویې ویل: «د دې زمانې خلک ولې معجزه غواړي؟ په یقین سره زه تاسو ته دا وایم چې دې خلکو ته به هېڅ یوه معجزه ونه ښودل شي.» ⑬

بيا عيسى هغوى پرېنودل او بېرته په كشتى كې كښېناست او د بحيرې بلې غاړې ته لاړ.

## د فريسيانو او هيروديس د تعليم څخه لېرې اوسئ

(متي ۱۶:۵-۱۲)

۱۴ شاگردانو دا هېر کړي وو چې د ځان سره ډوډۍ يوسي او په کشتۍ کې د هغوى سره يوازې يوه ډوډۍ وه. ۱۵ عيسى هغوى ته امر وکړ او ويې ويل: «پام کوئ، د فريسيانو او هيروديس د خميرې نه به ځانونه ساتئ.» ۱۶ نو شاگردانو په خپل منځ کې سره بحث پيل کړ او ويې ويل: «هغه ځکه دا خبره کوي چې زمونږ سره ډوډۍ نشته.»

۱۷ عيسى پوه شو چې هغوى څه وايي، نو د هغوى څخه يې پوښتنه وکړه: «تاسو ولې په دې هکله بحث کوئ چې ډوډۍ درسره نشته؟ ايا تاسو تراوسه خبر نه يئ او نه پوهېږئ؟ ايا ستاسو زړونه سخت شوي دي؟ ۱۸ تاسو سترگې لرئ خو ليدلې نه شئ او غوږونه لرئ خو اورېدلې نه شئ؟ ايا تاسو ته په ياد نه دي ۱۹ چې کله ما پنځه ډوډۍ په پنځه زره کسانو ووېشلې، نو تاسو د هغې ډوډۍ د پاتې شويو ټوټو څخه خو ټوکړۍ ډکې کړې؟» هغوى وويل: «دولس ټوکړۍ.» ۲۰ نو عيسى پوښتنه وکړه: «چې کله مې اووه

ډوډی په څلورو زرو کسانو ووېشلې، د هغو د پاتې شویو ټوټو  
څخه مو څو ټوکری ډکې کړې؟» هغوی وویل: «اووه ټوکری.» (۲۱)  
نو عیسی وویل: «تاسو لا تراوسه هم نه پوهېږئ؟»

## عیسی په بیت صیدا کې یو ړوند ته شفا ورکوي

(۲۲) عیسی او شاگردان یې بیت صیدا ته ورسېدل. هلته ځینو  
خلکو عیسی ته یو ړوند سړی راوست او هغه ته یې زاري وکړه  
چې په هغه باندې خپل لاس کېږدي. (۲۳) عیسی هغه ړوند له لاسه  
ونیوه او د کلي څخه یې دباندې بوتله. بیا یې د هغه په سترگو باندې  
لاړې پورې کړې او خپل لاسونه یې ورباندې کېښودل او پوښتنه  
یې ترې وکړه: «ایا څه شی وینې؟» (۲۴) د هغه سترگې بینا شوې او  
ویې ویل: «هو، زه خلک وینم چې گرځي او راگرځي، خو هغوی  
راته د ونو په شان ښکاري.» (۲۵) عیسی یوځل بیا د هغه په سترگو  
باندې خپل لاسونه کېښودل او هغه بیخي بینا شو، د سترگو نظر یې  
بېرته جوړ شو او هرڅه یې ښه لیدلی شول. (۲۶) عیسی هغه خپل  
کور ته رخصت کړ او ورته ویې ویل: «ته کولای شې چې بېرته  
خپل کور ته لاړ شې، خو په کلي کې مه گرځه.»

د عیسی په هکله د پطروس اقرار

۲۷) بيا عيسى او شاگردان يې د قيصريې فيليپوس شاوخوا كليو ته لاړل. هغه په لاره كې د خپلو شاگردانو څخه پوښتنه وكړه: «خلک څه وايي چې زه څوك يم؟» ۲۸) هغوى ځواب وركړ: «ځينې وايي چې ته تعميد وركوونكى يحيى يې، ځينې وايي چې الياس نبي يې او نور وايي چې د پيغمبرانو څخه يو پيغمبر يې.» ۲۹) بيا عيسى پوښتنه وكړه: «تاسو څه وايئ چې زه څوك يم؟» پطروس ځواب وركړ: «ته مسيح يې.» ۳۰) بيا عيسى هغوى ته په كلکه حكم وكړ چې د هغه په هكله دې هېچا ته څه ونه وايي.

## عيسى د خپلو كړاوونو او مرگ په هكله پېشگويي كوي

۳۱) بيا عيسى خپلو شاگردانو ته تعليم وركول پيل كړ چې د انسان زوى به خامخا زيات كړاوونه وزغمي او د يهوديانو د مشرانو، مشرانو كاهنانو او د شريعت د عالمانو له خوا به رد كړاى شي او وبه وژل شي او په درېمه ورځ به بيا راژوندى شي. ۳۲) هغه په دې هكله ښكاره خبرې وكړې. نو پطروس هغه گوښه كړ او د داسې خبرو نه يې منع كړ. ۳۳) خو عيسى مخ راواړاوه او خپلو شاگردانو ته يې وكتل او پطروس يې ورتپلو او ورته ويې ويل: «زما

له مخې نه لېرې شه شيطانه! ته د انسانانو په شان فکر کوي، نه د  
خدای په شان.»

٣٤) بيا عيسى خلک او خپل شاگردان راوغوښتل او هغوی ته يې  
وويل: «که څوک وغواړي چې زما د پيروانو څخه اوسي، نو بايد د  
خپل ځان څخه تېر شي، خپل صليب دې راواخلي او ما پسې دې  
راځي. ٣٥) ځکه څوک چې وغواړي خپل ځان وساتي نو هغه به له  
لاسه ورکړي، خو که څوک زما او زما د زېري په خاطر خپل ژوند  
له لاسه ورکړي، نو هغه به وژغوري. ٣٦) د يو چا دپاره به څه گټه  
وي چې ټوله نړۍ لاسته راوړي خو خپل ځان له لاسه ورکړي؟ ٣٧)  
انسان د خپل ژوند په بدل کې څه شي ورکولای شي؟ ٣٨) که  
چېرې څوک په دې بې ايمانه او گناهکاره زمانه کې په ما او يا زما  
په کلام شرمېږي، نو د انسان زوی به هم کله چې د خپل پلار په  
جلال کې د سپېڅلو فرښتو سره راځي، په هغه وشرمېږي.»

١) عيسى زياته کړه: «په يقين سره زه تاسو ته دا وایم چې دلته  
ځينې داسې خلک ولاړ دي چې تر هغې پورې به مړه نه شي،  
ترڅو يې د خدای پاچاهي چې په قدرت سره به راشي ليدلې نه  
وي.»

د عيسى د څېرې بدلېدل

② شپږ ورځې وروسته عیسی پطروس، یعقوب او یوحنا د ځان سره واخیستل او یو لوړ غره ته یې بوتل چې هلته یوازې اوسي. هلته د هغوی په مخکې د عیسی څپره بدله شوه. ③ او د هغه کالي سپین وځلېدل، داسې سپین چې د ځمکې په مخ هېچا داسې نه شو سپینولی. ④ بیا هغوی الیاس نبي او موسی ولیدل چې د عیسی سره یې خبرې کولې. ⑤ پطروس عیسی ته وویل: «استاذه! څومره بڼه ده چې مونږ دلته یو. راضی چې درې څمپې جوړې کړو: یوه تاته، یوه موسی ته او یوه الیاس ته.» ⑥ پطروس نه پوهېده چې څه وایي، ځکه چې هغوی ټول وپرېدلي وو.

⑦ بیا یوه ورېځ رانېکاره شوه او په هغوی باندې یې سیوری وکړ او د هغې ورېځې څخه یو اواز راغی چې ویل یې: «دا زما گران زوی دی، هغه ته غوږ ونیسئ.» ⑧ هغوی سمدلاسه شاوخوا ته وکتل، خو هېڅوک یې ونه لیدل، یوازې عیسی د هغوی سره ؤ. ⑨ کله چې هغوی د غره څخه رانېکته کېدل، نو عیسی هغوی ته امر وکړ: «څه چې مو لیدلي دي د هغو په هکله تر هغه وخته پورې هېچا ته څه مه وایئ ترڅو پورې چې د انسان زوی بېرته د مړو څخه راژوندی شوی نه وي.» ⑩ هغوی دا خبره د خپل ځان

سره وساتله او په خپلو کې يې سره بحث کاوه چې د مرو څخه د بيا راژوندي کېدلو معنی څه ده. (۱۱) نو هغوی د عیسی نه پوښتنه وکړه: «د شریعت عالمان ولې وايي چې لومړی باید الیاس نبی راشي؟» (۱۲) عیسی ځواب ورکړ: «هو خامخا، الیاس به لومړی راځي چې هرڅه سم کړي. خو بیا ولې د خدای په کلام کې لیکل شوي دي چې د انسان زوی به ډېر کړاوونه وزغمي او په سپک نظر به ورته وکتل شي؟» (۱۳) خو زه تاسو ته وایم چې الیاس راغلی دی او لکه څنگه چې د هغه په هکله لیکل شوي دي، خلکو چې هرڅه غوښتل د هغه سره يې وکړل.»

## عیسی یو پېریانو نیولي هلک ته شفا ورکوي

(متی ۱۷:۱۴-۲۱ او لوقا ۹:۳۷-۴۳)

(۱۴) کله چې عیسی او د هغه درې شاگردان بېرته راغلل، نو ویې لیدل چې ګڼ شمېر خلک د هغوی شاوخوا ولاړ دي او د شریعت عالمان د هغوی سره بحث کوي. (۱۵) څنگه چې خلکو عیسی ولیده، نو ډېر حیران شول او په منډه منډه يې ستړي مشي ته ورغلل. (۱۶) عیسی د شاگردانو څخه پوښتنه وکړه: «د څه شي په هکله د هغوی سره بحث کوئ؟» (۱۷) د ګڼې ګونې له منځ نه یو سړي ځواب ورکړ: «استاذ، ما خپل زوی تاته راوستلی دی. هغه پېریانو نیولی او

خبرې نه شي کولای. (۱۸) کله چې په هغه باندې پېريان راشي نو په  
خُمکه يې راوولي او د خولې څخه يې ځگونه روان وي، خپل  
غابنونه چيچي او بدن يې ښخ شي. ستا د شاگردانو څخه مې  
وغوښتل چې پېريان ترې وباسي، خو هغوی ونه شو کولای.»

(۱۹) عیسی په ځواب کې وویل: «ای د دې زمانې بې ایمانه نسله!  
ترڅو پورې به زه ستاسو سره يم؟ ترڅو پورې به تاسو ته حوصله  
کوم؟ هغه هلک ماته راولی.» (۲۰) نو هغوی هغه هلک عیسی ته  
راوست. څنگه چې پېري عیسی ولیده، نو سمدلاسه په هلک باندې  
حمله راغله. هغه په خُمکه راولوېد، اخوا دې خوا رغړېده او د  
خولې څخه يې ځگونه راووتل. (۲۱) عیسی د هلک د پلار څخه  
پوښتنه وکړه: «خومره موده کیري چې هلک په دې حال دی؟» هغه  
ځواب ورکړ: «د کوچنیوالي راهیسې. (۲۲) خو څو ځلې يې هغه په  
اور او په اوبو کې غورځولی دی چې ويې وژني. خو که ته څه  
کولای شي، نو په مونږ رحم وکړه او مرسته راسره وکړه.» (۲۳)  
عیسی وویل: «ته ولې وايې چې که ته څه کولای شي؟ هرڅوک  
چې ایمان ولري د هغه دپاره هرڅه ممکن دي.» (۲۴) سمدلاسه د  
هلک پلار چيغې کړې: «زه ایمان لرم، خو ایمان مې کمزوری دی.  
زما سره مرسته وکړه چې قوي شي.» (۲۵) کله چې عیسی ولیدل د  
خلکو ګڼه ګونه زیاتیري، نو هغه پېری ورتلو او ورته ویې ویل: «ای

ګونګ او کونډ پېريه، زه تاته امر کوم چې د هغه څخه راووځه او بيا هېڅکله مه ورننوځه.» (٢٦) پېري چينغې کړې او هلک ته يې سخت ټکان ورکړ او بيا ترې ووت. هلک د مړي په شان ښکاره کېده او ډېرو وويل: «هغه مړ دی.» (٢٧) خو عيسی هغه له لاسه ونيوه او هغه يې راپورته کړ او هلک ودرېده.

(٢٨) عيسی کور ته لاړ او کله چې هلته نور څوک نه وو، شاگردانو يې ترې پوښتنه وکړه: «مونږ ولې ونه شو کولای چې هغه پېري وباسو؟» (٢٩) عيسی ځواب ورکړ: «دا ډول پېريان يوازې په دعا کولو سره وتلی شي.»

## عيسی يوځل بيا د خپل مرګ په هکله خبرې کوي

(متي ٢٢:١٧، ٢٣ او لوقا ٩:٤٣-٤٥)

(٣٠) عيسی او شاگردان يې له هغه ځای څخه لاړل او د جليل په لاره يې خپل سفر ته دوام ورکړ. عيسی دا نه غوښتل چې څوک ترې خبر شي چې هغه چېرته دی، (٣١) ځکه چې هغه خپلو شاگردانو ته تعليم ورکاوه او هغوی ته يې ويل: «د انسان زوی به خلکو ته په لاس ورکړل شي او هغوی به يې ووژني، خو درې ورځې وروسته به بيا راژوندي شي.» (٣٢) خو هغوی پوه نه شول چې د دې خبرې معنی څه ده او وپرېدل چې پوښتنه ترې وکړي.

## د ټولو نه لوی څوک دی؟

(متي ۱:۱۸-۵ او لوقا ۹:۴۶-۴۸)

۳۳ بیا هغوی کپرناحوم ته راغلل او کله چې عیسی کور ته ننوت، نو د خپلو شاگردانو څخه یې پوښتنه وکړه: «په لاره کې مو د څه شي په هکله بحث کاوه؟» ۳۴ خو هغوی ځواب ورنه کړ، ځکه چې هغوی په لاره کې په دې باندي یو د بله سره بحث کاوه چې په ټولو کې لوی څوک دی. ۳۵ عیسی کښېناست او دولس شاگردان یې راوغوښتل او ورته ویې ویل: «که څوک غواړي چې اول شي، نو هغه دې خپل ځان د ټولو نه وروسته کړي او د ټولو خدمتگار دې شي.» ۳۶ بیا هغه یو ماشوم راوست او د هغوی په منځ کې یې ودراره. هغه یې په غېږ کې ونيوه او هغوی ته یې وویل: ۳۷ «هر څوک چې زما په نوم داسې یو ماشوم قبول کړي، نو هغه زه قبول کړی يم او هر څوک چې ما قبول کړي، نو هغه یوازې زه نه بلکه هغه څوک یې قبول کړی دی چې زه یې رالېږلی يم.»

## څوک چې زموږ مخالف نه دی، نو هغه زموږ ملګری دی

(لوقا ۹:۴۹-۵۰)

۳۸ یوحنا عیسی ته وویل: «استاذه، موږ یو سړی ولیده چې ستا

په نوم يې پېريان ويستل خو مونږ هغه د دې کار څخه منع کړ،  
 ځکه چې هغه زمونږ د ډلې څخه نه ؤ.» (٣٩) خو عیسی ورتنه وویل:  
 «هغه مه منع کوئ، ځکه داسې څوک نشته چې زما په نوم معجزه  
 وښايي او بیا وکولای شي چې ما پسې بد ووايي. (٤٠) ځکه څوک  
 چې زمونږ په خلاف نه دی هغه زمونږ سره دی. (٤١) په يقين سره زه  
 تاسو ته دا وایم چې هرڅوک چې تاسو ته په دې خاطر چې د  
 مسیح پیروان یئ یوه پیاله اوبه درکړي، نو هغه به بې اجره پاتې نه  
 شي.

## د گناه په خلاف خبرداری

(متي ١٨:٦-٩ او لوقا ١٧:١-٢)

(٤٢) که چېرې څوک د دې خلکو څخه چې د ماشوم په شان په  
 ما باندې ایمان لري کوم یو بې لارې کړي، نو د هغه دپاره به دا ښه  
 وي چې د ژرندي پل ورتنه په غاړه کې واچول شي او بحیرې ته  
 وغورځول شي. (٤٣) که چېرې ستا لاس ستا د گناه سبب وگرځي، نو  
 هغه پرې کړه، ځکه چې ستا دپاره به دا ښه وي چې د یو لاس سره  
 تلپاتې ژوندون ته لاره پیدا کړي، نه دا چې د دوو لاسونو سره  
 دوزخ ته لار شې یعنې هغه اور ته چې هېڅکله نه مړ کېږي، [ (٤٤)  
 هغه ځای ته چې چینجي یې نه مړه کېږي او اور یې نه مړ کېږي. ]

④٥ که چپرې ستا پنبه ستا د گناه سبب وگرځي، نو هغه پرې کره. خکه چې دا بنه ده چې د یوې پنبې سره تلپاتې ژوندون ته لاره پیدا کړې، نه دا چې دواړه پنبې دې روغې وي او دوزخ ته واچول شي، [ ④٦ هغه ځای ته چې چینجي یې نه مړه کيږي او اور یې نه مړ کيږي. ] ④٧ او که چپرې ستا سترگه ستا د گناه سبب شي نو هغه وباسه، خکه چې ستا دپاره به دا بنه وي چې د یوې سترگې سره د خدای پاچاهۍ ته ننوځي، نه دا چې د دواړو سترگو سره دوزخ ته وغورځول شي، ④٨ هغه ځای ته چې چینجي یې نه مړه کيږي او اور یې نه مړ کيږي.

④٩ خکه چې هرڅوک به په اور باندې پاکيږي. [په ټولو نذرانو باندې باید مالگه واچول شي. ] ⑤٠ مالگه بنه شی دی، خو که مالگه خپل خوند له لاسه ورکړي، نو هغه به څنگه بېرته خپل خوند پیدا کړي؟ په خپلو ځانونو کې د مالگې خاصیت ولری او یو د بله سره په سوله کې ژوند تېروي.»

## د طلاق په هکله د عیسیٰ تعلیم

(متی ١٩:١-١٢ او لوقا ١٦:١٨)

① بیا عیسیٰ له هغه ځای نه روان شو او د یهودیې سیمې ته چې د اردن د سیند بلې غاړې پرته ده، لاړ. یوځل بیا گن شمېر

خلک ورته راغلل او د خپل عادت له مخې يې هغوی ته تعليم ورکول پيل کړ.

② ځينې فريسيان راغلل او د دې دپاره چې هغه وازمايي، نو پوښتنه يې ترې وکړه: «ايا دا روا ده چې يو سړی دې خپله ښځه طلاقه کړي؟» ③ عیسی په ځواب کې د هغوی څخه پوښتنه وکړه: «موسی په دې هکله تاسو ته څه حکم کړی دی؟» ④ هغوی وويل: «موسی اجازه ورکړې ده چې يو سړی کولای شي خپلې ښځې ته طلاق نامه ورکړي او هغه پرېږدي.» ⑤ خو عیسی هغوی ته وويل: «موسی دا حکم د دې دپاره تاسو ته وليکه چې ستاسو زړونه سخت وو. ⑥ خو د نړۍ د پيدايښت نه داسې وو: (خدای انسانان نر او ښځه پيدا کړل. ⑦ له همدې امله سړی خپل مور او پلار پرېږدي او د خپلې ښځې سره يوځای شي ⑧ او دواړه يو بدن شي. نو هغوی به نور دوه تنه نه بلکې يو تن وي. ⑨ نو څرنگه چې خدای هغوی سره يوځای کړي دي، انسان بايد هغوی سره بېل نه کړي.»

⑩ کله چې هغوی بېرته کور ته ننوتل، نو شاگردانو د دې موضوع په هکله د عیسی څخه پوښتنه وکړه. ⑪ هغه ورته وويل: «هرڅوک چې خپله ښځه طلاقه کړي او د بلې ښځې سره واده وکړي، نو هغه د خپلې لومړنۍ ښځې په وړاندې زنا کوي. ⑫ په

همدې ډول که يوه بڼځه خپل مېړه ته طلاق ورکړي او د بل سړي سره واده وکړي، نو هغه هم زنا کوي.»

## عيسى ماشومانو ته برکت ورکوي

(متي ۱۹:۱۳-۱۵ او لوقا ۱۸:۱۵-۱۷)

۱۳ خلکو عيسى ته خپل ماشومان راوستل چې خپل لاس په هغوى باندې کېږدي، خو شاگردانو هغوى ورتل. ۱۴ خو کله چې عيسى وليدل چې هغوى څه کوي، نو خفه شو او خپلو شاگردانو ته يې وويل: «ماشومان پرېږدئ چې ماته راشي، هغوى مه منع کوئ، ځکه چې د خداى پاچاهي د همداسې خلکو ده. ۱۵ په يقين سره زه تاسو ته دا وایم هر څوک چې د خداى پاچاهي د يو ماشوم په څېر ونه مني، نو هغه به هېڅکله هم وردننه نه شي.» ۱۶ بيا عيسى ماشومان په غېږ کې ونيول او خپل لاس يې د هغوى په سرونو باندې کېښود او هغوى ته يې برکت ورکړ.

## شتمن خلک او د خداى پاچاهي

(متي ۱۹:۱۶-۳۰ او لوقا ۱۸:۱۸-۳۰)

۱۷ کله چې عيسى په خپله لاره روان ؤ، نو يو سړي رامنده کړه او د هغه په مخکې په گوندو شو او پوښتنه يې ترې وکړه: «ای نېک

استاذه! زه بايد څه وکړم ترڅو تلپاتې ژوندون وگټم؟» (۱۸) عیسی هغه ته وویل: «ولې ماته نېک وایې؟ بې له خدایه بل هېڅوک نېک نه دی. (۱۹) ته په حکمونو باندې پوهېږې: زنا مه کوه، قتل مه کوه، غلامه کوه، په دروغو شاهدي مه ورکوه، ټکي مه کوه او د خپل مور او پلار عزت کوه.» (۲۰) هغه سړي ځواب ورکړ: «استاذه، ما د ځوانۍ له وخته په دې ټولو حکمونو باندې عمل کړی دی.» (۲۱) عیسی هغه ته وکتل او په هغه باندې یې مینه راغله او ورته ویې ویل: «په تا کې د یو شي کمی شته، لار شه او هرڅه چې لرې هغه خرڅ کړه او پیسې یې غریبانو ته ورکړه، نو ته به په اسمان کې خزانې ولرې او بیا راشه او زما پیروي وکړه.» (۲۲) په دې خبره د هغه څپره بدله شوه او غمجن لار، ځکه چې هغه ډېر شتمن سړی ؤ.

(۲۳) عیسی شاوخوا ته وکتل او خپلو شاگردانو ته یې وویل: «شتمنو خلکو ته د خدای په پاچاهۍ کې ننوتل څومره گران کار دی.» (۲۴) شاگردان د هغه په خبرو حیران شول، خو عیسی یوځل بیا هغوی ته وویل: «ای بچیانو، د خدای پاچاهۍ ته ننوتل څومره گران کار دی. (۲۵) د ستنې د سوري څخه د اوبن تېرېدل اسان دي له دې نه چې یو شتمن سړی دې د خدای پاچاهۍ ته ورننوځي.» (۲۶) شاگردان ډېر زیات حیران شول او یو بل ته یې وویل: «نو بیا

خوک کولای شي چې خلاصون ومومي؟» (٢٧) عیسی هغوی ته وکتل او ویې ویل: «د انسان دپاره دا ناشونې ده خو د خدای دپاره نه، ځکه چې د خدای دپاره هرڅه ممکن دي.» (٢٨) بیا پطروس هغه ته وویل: «وگوره، مونږ هرڅه پرینبي دي او تا پسې روان شوي یو.» (٢٩) عیسی وویل: «په یقین سره زه تاسو ته دا وایم هرچا چې زما او زما د زېري د رسولو په خاطر خپل کور یا خپل ورونه یا خویندې یا مور او پلار یا خپل اولادونه یا خپلې ځمکې پرینبي وي، (٣٠) په دې نړۍ کې به اوس هغوی سل چنده لاسته راوړي. هغوی به سل چنده نور کورونه، ورونه، خویندې، میندې، اولادونه او ځمکې لاسته راوړي او د دې ترڅنګ به وځورېږي او په آخرت کې به تلپاتې ژوندون ومومي. (٣١) خو ډېر چې اوس اول دي هغوی به اخر شي او ډېر چې اوس اخر دي هغوی به اول شي.»

## عیسی د درېم ځل دپاره د خپل مرګ په هکله پېشګويي کوي

(متي ١٧:٢٠-١٩ او لوقا ١٨:٣١-٣٤)

(٣٢) عیسی د خپلو دولسو شاگردانو سره د اورشلیم په لاره روان ؤ او هغه د شاگردانو څخه مخکې روان ؤ. شاگردان حیران پاتې وو او کوم خلک چې په هغوی پسې روان وو وپرېدل. عیسی یوځل بیا

خپل دولس شاگردان گوبنه کړل او ورته ويې ويل چې په هغه باندې به کومه پېښه کېږي. (۳۳) او هغوی ته يې وويل: «گورئ، مونږ اوس اورشليم ته ځو او د انسان زوی به مشرانو کاهنانو او د شريعت عالمانو ته په لاس ورکړل شي. هغوی به ورباندې د مرگ حکم وکړي او غيرهوديانو ته به يې وسپاري. (۳۴) هغوی به په هغه باندې ملنډې ووهي، لارې به ورتو کړي، په دورو به يې ووهي او وبه يې وژني، خو درې ورځې وروسته به بيا راژوندي شي.»

## د يعقوب او يوحنا غوښتنه

(متي ۲۰:۲۰-۲۸)

(۳۵) بيا د زبدي زامن يعقوب او يوحنا عیسی ته راغلل او ورته ويې ويل: «استاده، مونږ چې ستا څخه کوم څه غواړو هغه زمونږ دپاره وکړه.» (۳۶) عیسی د هغوی څخه پوښتنه وکړه: «زما څخه څه غواړئ چې درته ويې کړم؟» (۳۷) هغوی ورته وويل: «کله چې ته د خپل جلال څخه ډکې پاچاهۍ په تخت باندې کښېښې، نو مونږ ته اجازه راکړه چې يو ستا ښي لاس ته او بل دې چپ لاس ته کښېښو.» (۳۸) عیسی هغوی ته وويل: «تاسو نه پوهېږئ چې څه غواړئ. کومه پياله چې زه يې څښم، تاسو هغه څښلئ او يا د تعمید کوم غسل چې ماته راکول کېږي تاسو يې اخیستلئ شی؟»

٣٩ هغوی ځواب ورکړ: «هو، مونږ يې کولای شو.» عیسی هغوی ته وویل: «کومه پیاله چې زه څښم، تاسو به یې وڅښئ او د تمیید کوم غسل چې زه یې اخلم، تاسو به یې هم اخلئ.» ٤٠ خو دا زما په اختیار کې نه ده چې څوک به زما ښي یا چپ لاس ته کښېښي. دا ځایونه د هغو خلکو دپاره دي چې له مخکې نه ورته تیار شوي دي.»

٤١ کله چې نور لس شاگردان له دې نه خبر شول، نو د یعقوب او یوحنا څخه خفه شول. ٤٢ نو عیسی هغوی راوغوښتل او ورته وپې ویل: «تاسو پوهېږئ چې کوم خلک چې د غیریهودیانو حاکمان گڼل کېږي، هغوی په خپلو خلکو باندې باداري کوي او مشران یې ورته خپل زور ښايي. ٤٣ خو په تاسو کې دې داسې نه وي، که په تاسو کې څوک غواړي چې تر ټولو لوی وگڼل شي نو هغه دې ستاسو ټولو خدمتگار شي ٤٤ او په تاسو کې چې څوک غواړي مشر شي، نو هغه باید ستاسو ټولو خدمتگار شي. ٤٥ ځکه چې د انسان زوی د دې دپاره نه دی راغلی چې خدمت یې وشي بلکې د نورو خدمت وکړي او خپل ژوند د ډېرو خلکو دپاره قربان کړي.»

عیسی بارتیماوس پینا کوي

۴۶) بيا هغوی د اریحا ښار ته راغلل او کله چې عیسی د خپلو شاگردانو او گڼ شمېر خلکو سره د ښار څخه وتلو، نو یو ږوند سوالگر چې بارتیماوس نومېده او د تیماوس زوی ؤ د سرک په غاړه ناست ؤ. ۴۷) کله چې هغه خبر شو چې دا ناصري عیسی دی، نو په چیغو وهلو یې پیل وکړ: «ای عیسی، د داود زویه! په ما باندې رحم وکړه.» ۴۸) ډېرو خلکو هغه ورتلو او ورته ویې ویل چې غلی شه، خو هغه نورې هم چیغې وهلې: «ای د داود زویه، په ما باندې رحم وکړه.» ۴۹) عیسی ودرېده او ویې ویل: «هغه ته غږ وکړئ چې راشي.» هغوی هغه ږوند سړي ته غږ وکړ او ورته ویې ویل: «خوشحاله اوسه، پاڅېره، هغه دې غواړي.» ۵۰) نو هغه خپله چپه یوې خواته وغورځوله، د خپل ځای څخه راپورته شو او عیسی ته راغی. ۵۱) عیسی هغه ته وویل: «زما څخه څه غواړې چې درته ویې کړم؟» هغه ږوند سړي ځواب ورکړ: «زما استازده، زه غواړم چې بېرته بېنا شم.» ۵۲) عیسی هغه ته وویل: «څه، ته خپل ایمان روغ کړې.» نو سمدلاسه هغه بېنا شو او په عیسی پسې روان شو.

## عیسی په بریالیتوب سره اورشلیم ته ننوځي

(متي ۲۱:۱-۱۱ او لوقا ۱۹:۲۸-۴۰ او یوحنا ۱۲:۱۲-۱۹)

① کله چې عیسی او د هغه شاگردان اورشلیم ته نژدې شول او بیت فاجي او بیت عنیا ته چې د زیتون په غره کې وو ورسېدل، نو عیسی خپل دوه شاگردان ولېږل ② او هغوی ته یې وویل: «مخامخ کلي ته ورشئ. څنگه چې هلته ورننوتلئ، نو هلته به یو کوتی وویښئ چې تړل شوی به وي او تراوسه پورې څوک ورباندې سپور شوی نه دی. هغه رایلله کړئ او دلته یې راولئ. ③ که څوک درڅخه پوښتنه وکړي: دا څه کوی؟ نو ورته ووايئ چې هغه زمونږ د استاذ په کار دی او سمدلاسه به یې بېرته دلته راولېږي.»

④ هغوی لاړل او دباندې په کوڅه کې یې یو کوتی ولیده چې د دروازي په مخکې تړل شوی ؤ. کله چې هغوی هغه کوتی راخلاصولو، ⑤ نو ځینې خلک چې په هغه ځای کې ولاړ وو، د هغوی څخه پوښتنه وکړه: «دا کوتی ولې ایله کوی؟» ⑥ نو لکه څنگه چې عیسی ورته ویلي وو، دوی ورته هماغسې ځواب ورکړ او بیا یې هغوی پرېښودل چې لاړ شي. ⑦ هغوی هغه کوتی عیسی ته راوست او خپلې چپې یې ورباندې واچولې او عیسی ورباندې سپور شو. ⑧ ډېرو خلکو ورته په لاره کې خپل کالي وغوړول او نورو د ونو څانګې راپرې کړلې او په لاره کې یې ورته واچولې. ⑨ او کوم خلک چې د هغه څخه مخکې روان وو او هغه چې شاته ورپسې روان وو، چيغې وهلې: «ژوندی دې وي! مبارک دې وي

هغه څوک چې د څښتن په نوم راځي. (۱۰) مبارکه دې وي زموږ د نیکه داود راتلونکې پاچاهي. ثنا دې وي څښتن تعالی ته.»

(۱۱) عیسی اورشلیم ته ورسېده او د خدای کور ته ننوت او هلته شاوخوا ټولو شیانو ته یې وکتل. خو څرنګه چې ناوخته ؤ، نو د هغو دولسو شاگردانو سره بیت عنیا ته لاړ.

## عیسی د انځر په ونې لعنت وایي

(متي ۲۱:۱۸-۱۹)

(۱۲) په بله ورځ کله چې عیسی او شاگردان یې د بیت عنیا څخه راروان وو، نو عیسی وېرې شو. (۱۳) هغه د لېرې نه د انځر یوه ونه ولیدله چې په پانوکې پټه وه، هغه ورغی چې څه انځر په کې پیدا کړي. خو کله چې هلته ورسېده، نو بې له پانوکې یې په کې بل هېڅ شی ونه موندل، ځکه چې دا د انځرو د پخېدلو موسم نه ؤ. (۱۴) نو هغې ونې ته یې وویل: «نور به هېڅوک هم هېڅکله ستا مېوه ونه خوري.» او د هغه شاگردانو واورېدل چې هغه څه وویل.

## عیسی د خدای د کور نه سوداګران شري

(متي ۲۱:۱۲-۱۷ او لوقا ۱۹:۴۵-۴۸ او یوحنا ۲:۱۳-۲۲)

١٥) کله چې هغوی اورشلیم ته ورسېدل، نو عیسی د خدای کور

ته ننوت او له هغه ځای څخه یې د خرڅوونکو او اخیستونکو په شپړلو پیل وکړ. د صرافانو میزونه او د کوټرو خرڅوونکو چوکۍ گانې یې په بل مخ واړولې، ١٦) او چاته یې اجازه نه ورکوله چې د خدای د کور د حوږلې په لاره کوم شی یوسي. ١٧) بیا هغه خلکو ته تعلیم ورکاوه او ویل یې: «ایا د خدای په کلام کې دا نه دي لیکل شوي:

زما کور به د ټولو قومونو دپاره د دعا کور بلل کیږي

خو تاسو ترې د غلو د پټېدلو ځای جوړ کړی دی.»

١٨) مشرانو کاهنانو او د شریعت عالمانو چې دا واورېدل، نو په دې لټه کې شول چې د عیسی د وژلو دپاره کومه لاره پیدا کړي. خو هغوی وپرېدل، ځکه چې ټول خلک د هغه تعلیم ته حیران وو.

١٩) کله چې ماښام شو، نو عیسی او شاگردان یې د ښار څخه

ووتل.

**د انځر د ونې څخه عبرت اخیستل**

(متي ٢١:٢٠-٢٢)

٢٠) بله ورځ سهار وختي کله چې هغوی په لاره تېرېدل، نو ویې

ليدل چې هغه د انځر ونه له بېخه وچه شوې وه. (٢١) پطروس هغه خبره راياده كړه چې عيسى د انځر ونې ته كړې وه او ويې ويل: «استاذه! گوره، د انځر په هغې ونې چې تا لعنت ويلى و هغه وچه شوې ده.»

(٢٢) عيسى ورته په ځواب كې وويل: «په خداى باندې ايمان ولرئ. (٢٣) په يقين سره زه تاسو ته دا وايم چې كه څوك ايمان ولري او په زړه كې شك ونه كړي، نو كه دې غره ته ووايي چې د خپل ځاى څخه پورته شه او په بحيرې كې وغورځېږه، نو همداسې به وشي. (٢٤) نو له دې امله زه تاسو ته وايم هرڅه چې تاسو يې په دعا كې وغواړئ، نو يقين ولرئ چې لاسته به يې راوړئ او هغه به ستاسو شي. (٢٥) او هركله چې تاسو د دعا دپاره ودرېږئ، نو كه ستاسو په زړونو كې د چا په خلاف كوم څه شى وي هغه وبخښئ، ترڅو ستاسو اسماني پلار هم ستاسو گناهونه وبخښي. (٢٦) [خو كه چېرې تاسو نور خلك ونه بخښئ، نو ستاسو اسماني پلار به هم ستاسو گناهونه ونه بخښي.]»

## د عيسى د اختيار په هكله پوښتنه

(متي ٢٣:٢١-٢٧ او لوقا ١٠:٢٠-٨)

(٢٧) هغوى يوځل بيا اورشليم ته راغلل. كله چې عيسى د خداى

په کور کې ګرځېده، نو مشران کاهنان، د شریعت عالمان او د قوم مشران ورته راغلل (۲۸) او د هغه څخه یې پوښتنه وکړه: «ته څه حق لرې چې دا کارونه کوي؟ چا تاته دا اختیار درکړی دی چې دا کارونه وکړې؟» (۲۹) عیسی ځواب ورکړ: «زه هم ستاسو څخه یوه پوښتنه کوم او که تاسو ځواب راکړ، نو زه به هم درته ووايم چې زه په کوم اختیار سره دا کارونه کوم. (۳۰) د یحیی د تعمید ورکول د خدای له خوا و یا د انسان له خوا؟ ځواب راکړی.»

(۳۱) هغوی په خپل منځ کې سره بحث وکړ او ویل یې: «که چېرې ووايو چې د خدای له خوا و، نو هغه به ووايي چې بیا تاسو ولې په هغه باندې ایمان رانه وړ؟» (۳۲) خو که ووايو چې د انسان له خوا و، نو بیا به څه وشي؟» (هغوی د خلکو څخه وپرېدل، ځکه چې ټولو خلکو یحیی پیغمبر ګڼلو.) (۳۳) نو هغوی عیسی ته په ځواب کې وویل: «مونږ نه پوهېږو.» عیسی ورته وویل: «نو زه هم تاسو ته نه وایم چې په کوم اختیار دا کارونه کوم.»

## د انګورو د باغ د اجارې مثال

(متی ۲۱: ۳۳-۴۶ او لوقا ۲۰: ۹-۱۹)

(۱) بیا عیسی هغوی ته په مثالونو کې خبرې پیل کړې: «يو سړي د انګورو باغ جوړ کړ او دېوال یې ورڅخه تاو کړ، د انګورو

د شربت د ویستلو دپاره یې په کې یو ځای جوړ کړ او د څارنې دپاره یې په کې یو برج هم جوړ کړ. بیا یې هغه باغوانانو ته په اجاره ورکړ او خپله په سفر روان شو. <sup>(۲)</sup> کله چې د انګورو د راتپلولو وخت راوړسېد، نو هغه خپل یو نوکر باغوانانو ته ورولېږه چې خپله برخه انګور ترې واخلي. <sup>(۳)</sup> خو باغوانانو هغه نوکر ونيوه، هغه یې وواهه او تش لاس یې بېرته ولېږه. <sup>(۴)</sup> بیا هغه یو بل نوکر ورولېږه. هغه یې هم په سر سر وواهه او بې عزته یې کړ. <sup>(۵)</sup> بیا هغه بل نوکر ورولېږه او هغه یې مړ کړ. هغه نور ډېر نوکران هم ورولېږل، خو ځینې یې ووهل او ځینې یې مړه کړل. <sup>(۶)</sup> یوازې کس چې ورته پاتې ؤ چې ور ویې لېږي هغه یې خپل ګران زوی ؤ. په پای کې یې خپل زوی ورولېږه او فکر یې وکړ چې هغوی به زما د زوی لحاظ وکړي. <sup>(۷)</sup> خو باغوانانو یو بل ته وویل: «دا یې وارث دی، راحی چې مړ یې کړو او میراث به یې زمونږ شي.» <sup>(۸)</sup> نو هغوی هغه ونيوه او مړ یې کړ او د هغه مړی یې د انګورو د باغ څخه دباندې وغورځاوه.»

<sup>(۹)</sup> عیسی پوښتنه وکړه: «د باغ خاوند به اوس څه کوي؟ هغه به راشي او باغوانان به ووژني او باغ به نورو ته ورکړي. <sup>(۱۰)</sup> ایا تاسو د خدای په کلام کې دا نه دي لوستلي:

کومه تیره چې رد کړې ګلکارانو وه

هغه اوس شوه اصلي تيره د تهاداب

①۱ دا کار وشو د خښتن له خوا نه

او عجيبه ښکاري زمونږ نظر کې»

①۲ د يهوديانو مشرانو هڅه کوله چې عيسی ونيسي، ځکه چې

هغوی پوه شول چې هغه دا مثال د هغوی په هکله وويلو. خو

هغوی د خلکو څخه وپرېدل، نو هغه يې پرېښود او لاړل.

## د ماليې ورکولو په هکله پوښتنه

(متي ۲۲:۱۵-۲۲ او لوقا ۲۰:۲۰-۲۶)

①۳ بيا هغوی ځينې فريسيان او د هيروديس پلويان ولېږل چې

عيسی په خپلو خبرو کې راونيسي. ①۴ هغوی راغلل او عيسی ته

يې وويل: «استاذه! مونږ پوهېږو چې ته يو رښتيني سړی يې او د

هېچا طرفداري نه کوې که هغه هرڅوک وي بلکې په رښتيني توگه

د خدای د لارې تعليم ورکوې. ايا د روم امپراتور ته مالیه ورکول

روا دي که نه؟ مونږ بايد ورته مالیه ورکړو که نه؟» ①۵ خو عيسی د

هغوی په منافقت پوه شو او ورته ويې ويل: «تاسو ولې هڅه کوئ

چې ما وازمائي؟ ماته د سپينو زرو يوه سکه راوړئ چې ويې

گورم.» ۱۶ هغوی یوه سکه راوړله او هغه ترې پوښتنه وکړه: «په دې باندې د چا تصویر او د چا نوم دی؟» هغوی ځواب ورکړ: «د امپراتور.» ۱۷ بیا عیسی هغوی ته وویل: «څه چې د امپراتور دي هغه امپراتور ته ورکړی او څه چې د خدای دي هغه خدای ته ورکړی.» هغوی د هغه په خبرو حیران شول.

## د قیامت د ورځې په هکله پوښتنه

(متی ۲۲:۲۳-۲۳ او لوقا ۲۰:۲۷-۴۰)

۱۸ بیا صدوقیان چې د مرگ څخه وروسته د بیا راژوندي کېدلو څخه منکر وو، عیسی ته راغلل او د هغه څخه یې یوه پوښتنه وکړه: ۱۹ «استاذه! موسی په شریعت کې مونږ ته لیکلي دي چې که چېرې د یو سړي ورور مړ شي او بې اولاده ښځه ترې پاتې شي، نو د هغه سړي ورور باید د هغې کونډې سره واده وکړي ترڅو اولادونه یې پیدا شي او هغه یې د مړه ورور اولادونه وگڼل شي. ۲۰ په یو وخت کې اووه ورونه وو، لومړني یې واده وکړ او بې اولاده مړ شو. ۲۱ بیا دوهم ورور د هغې ښځې سره واده وکړ، خو هغه هم بې اولاده مړ شو او د درېم ورور سره هم همداسې وشول. ۲۲ اخر اووه واړه مړه شول او د هېڅ یو اولاد ونه شو. له ټولو نه وروسته هغه ښځه هم مړه شوه. ۲۳ نو د قیامت په ورځ چې خلک راژوندي

کیري هغه به د کوم یو بنځه وي؟ ځکه چې اووه واړو ورسره واده کړی و.»

٢٤ عیسی هغوی ته وویل: «ستاسو غلطي په دې کې ده چې نه د خدای په کلام پوهېږئ او نه د خدای د قدرت څخه خبر یئ.» ٢٥

کله چې مړي راژوندي شي، نو نه خو سړي ودونه کوي او نه هم بنځې ورکول کیري چې واده شي، بلکې هغوی به د اسمان د فرښتو په شان وي. ٢٦ ایا تاسو د مړو د بیا راژوندي کېدلو په هکله د موسی په تورات کې د سوځېدونکي بوتې په کیسه کې نه دي لوستلي چې خدای څنگه موسی ته وویل: «زه د ابراهیم خدای، د اسحاق خدای او د یعقوب خدای یم.» ٢٧ خدای د مړو خدای نه بلکې د ژونديو خدای دی. تاسو ډېر بې لارې شوي یئ.»

## لوی حکم

(متی ٢٢: ٣٤-٤٠ او لوقا ١٠: ٢٥-٢٨)

٢٨ د شریعت یو عالم راغی او د هغوی بحث یې واورېد او ویې لیدل چې عیسی صدوقیانو ته بڼه ځواب ورکړ، نو د عیسی څخه یې پوښتنه وکړه: «د ټولو حکمونو څخه ډېر مهم حکم کوم یو دی؟» ٢٩ عیسی ځواب ورکړ: «تر ټولو مهم حکم دا دی: «ای د اسراییلو خلکو، واورئ! یوازېنی خدای چې وجود لري هغه زموږ

څښتن خدای دی. ﴿٣٠﴾ د خپل څښتن خدای سره د زړه له کومې، په خپل ټول روح، خپل ټول عقل او خپل ټول قوت سره مینه کوه. ﴿٣١﴾ دوهم حکم دا دی: «د خپل گاونډي سره د خپل ځان په شان مینه کوه. د دې حکمونو څخه بل لوی حکم نشته.»

﴿٣٢﴾ د شریعت هغه عالم عیسی ته وویل: «استاذه، تا بڼه وویل، تا رښتیا وویل چې خدای یو دی او له هغه پرته بل خدای نشته. ﴿٣٣﴾ د خدای سره د زړه له کومې، ټولې پوهې او په ټول قوت سره مینه کول او د خپل ځان په شان د خپل گاونډي سره مینه کول د ټولو سوځېدونکو نذرانو او قربانیو څخه ډېر مهم دي.» ﴿٣٤﴾ کله چې عیسی ولیدل چې هغه په هونبیارۍ سره ځواب ورکړ، نو هغه ته یې وویل: «ته د خدای له پاچاهۍ څخه لېرې نه یې.» له هغې وروسته بیا هېچا دا جرات ونه کړ چې له عیسی څخه نورې پوښتنې وکړي.

## مسیح د داود نه لوی دی

(متی ۲۲:۴۱-۴۶ او لوقا ۲۰:۴۱-۴۴)

﴿٣٥﴾ کله چې عیسی د خدای په کور کې تعلیم ورکاوه، نو ویې ویل: «د شریعت عالمان څنګه کولای شي ووايي چې مسیح د داود زوی دی؟ ﴿٣٦﴾ داود په خپله د روح القدس په وسیله ویلي دي:

څښتن وويل زما بادار ته

کښېنه زما ښي لاس ته

ترڅو چې ستا دښمنان ستا د پښو لاندې کړم.

Ⓒ ډاود په خپله مسيح ته څښتن وايي، نو بيا څنگه کېدای شي چې مسيح د ډاود زوی وي؟»

ګڼ شمېر خلکو په شوق سره د هغه خبرې اورېدلې.

## د شريعت د عالمانو په خلاف خبرداری

(متي ۱:۲۳-۳۶ او لوقا ۲۰:۴۵-۴۷)

Ⓒ عیسی د تعلیم ورکولو په وخت کې وويل: «د شريعت د عالمانو څخه ځان ساتئ. هغوی دا خوښوي چې په اوږدو چپنو کې وګرځي او په بازارونو کې ورته خلک سلام واچوي Ⓒ او په کنیسو کې په مخکې ځایونو او په مېلمستیاوو کې په لوړو ځایونو کې کښېښي. Ⓒ هغوی د کونډو مالونه خوري او د ځان ښودنې دپاره اوږدې اوږدې دعاګانې کوي. د داسې خلکو سزا به د نورو نه سخته وي.»

## د یوې کونډې بڼځې نذرانه

(لوقا ۲۱: ۱-۴)

① عیسی د خدای د کور خزانې ته مخامخ ناست ؤ او کتل یې چې خلکو څنگه په هغې کې پیسې اچولې. ډېرو شتمنو خلکو زیاتې پیسې واچولې. ② بیا یوه غریبه کونډه بڼځه راغله او دوه سکې چې شاوخوا دوه روپۍ کېدلې په کې واچولې. ③ عیسی خپل شاگردان راوغوښتل او ورته ویې ویل: «په یقین سره زه تاسو ته دا وایم چې دې غریبې کونډې د خدای د کور په خزانه کې د نورو ټولو نه زیاتې پیسې واچولې. ④ ځکه چې هغوی ټولو هغه پیسې واچولې چې د هغوی د اړتیاوو څخه زیاتې وې، خو سره له دې چې هغه غریبه وه نو څه چې یې لرل او هرڅه چې هغې ورباندې خپل ژوند تېراوه، هغه یې ورکړل.»

## د خدای د کور د وړاندېلو پېشکويي

(متی ۲۴: ۱-۲ او لوقا ۲۱: ۵-۶)

① کله چې عیسی د خدای د کور څخه وتلو، نو یو شاگرد یې ورته وویل: «گوره استاذه، څومره بڼکلې تیرې او لویې ودانۍ دي.»

② عیسی هغه ته وویل: «ته دا لویې لویې ودانۍ وینې؟ دلته به یوه

تیره هم د بلې تیرې د پاسه پاتې نه شي او ټولې به راوړېږي.»

## په ایمان کې تر اخره ټینګ پاتې شی

③ عیسی د زیتون په غره کې د خدای کور ته مخامخ ناست ؤ، نو کله چې پطروس، یعقوب، یوحنا او اندریاس د هغه سره یوازې پاتې شول، نو د هغه څخه یې پوښتنه وکړه: ④ «مونږ ته ووايه چې دا هر څه به کله پېښ شي او د دې ټولو کارونو د پوره کېدلو نښه به څه وي؟»

⑤ عیسی هغوی ته وویل: «پام کوئ چې څوک مو بې لارې نه کړي. ⑥ ډېر به زما په نوم راشي او وايي به: 'زه مسیح یم' او ډېر خلک به بې لارې کړي. ⑦ کله چې تاسو د جنگونو په هکله خبر پړئ او د جنگونو اوازې واورئ، نو مه وارخطا کېږئ. دا شیان به خامخا پېښېږي. خو دا د دې معنی نه لري چې اخرنی وخت رارسېدلی دی. ⑧ یو قوم به د بل قوم سره او یوه پاچاهي به د بلې پاچاهي سره جنگېږي. د نړۍ په ډېرو ځایونو کې به زلزلې وشي او قحطي به راشي او دا شیان به لکه د لنگون د دردونو د پیل کېدلو په شان وي.

⑨ خو تاسو په خپلو ځانونو باندې پام کوئ. تاسو به د

محاکمې دپاره شوراگانو ته سپارل کېږي، په کنیسو کې به وهل کېږي او زما په خاطر به د والیانو او پاچاهانو په مخکې درول کېږي، ترڅو د هغوی په مخکې شاهدي ورکړي. (۱۰) خو مخکې له دې چې اخري وخت راورسیږي، نو اول باید ټولو قومونو ته زېږی ورسول شي. (۱۱) نو کله چې تاسو ونيول شئ او محکمې ته یو ورل شئ، نو مخکې له مخکې مه پرېشانه کېږي چې څه به وایئ بلکې څه چې په هغه ساعت کې د روح القدس په وسیله تاسو ته ویل کېږي ووايي، ځکه چې هغه به ستاسو خبرې نه بلکې د روح القدس خبرې وي. (۱۲) ورور به د ورور سره خیانت وکړي چې ووژل شي او پلار به د خپلو اولادونو سره. اولادونه به د خپلو میندو او پلرونو په خلاف راپورته شي او د هغوی د مړینې سبب به شي. (۱۳) ټول خلک به زما د نوم له امله ستاسو څخه کرکه کوي. خو څوک چې تر اخره پورې ټینګ پاتې شي، هغه به خلاصون ومومي.

## لوی مصیبت

(متي ۲۴:۱۵-۲۸ او لوقا ۲۱:۲۰-۲۴)

(۱۴) کله چې تاسو هغه نجس شی چې د بربادې سبب ګرځي، په هغه ځای کې ولاړ ووينئ چې باید هلته نه وي، (لوستونکی دې پوه

شي چې د دې معنی څه ده) نو څوک چې په يهوديې کې وي هغه دې غرونو ته وتبنتي. (۱۵) که څوک د بام په سر وي، نو هغه دې د کوم شي د وړلو دپاره لاندې رابنکته نه شي او خپل کور ته دې نه ننوځي. (۱۶) او که څوک په پټي کې وي، نو هغه دې د خپلې چينې پسې بېرته کور ته نه ورځي. (۱۷) افسوس د هغو بنځو په حال چې په هغو ورځو کې اميدوارې وي يا په هغو بنځو چې خپلو ماشومانو ته شيدي ورکوي. (۱۸) دعا کوي چې دا شيان په ژمي کې پېښ نه شي. (۱۹) ځکه چې په هغو ورځو کې به داسې مصيبت رامنځته شي چې د کوم وخت نه چې خدای نړۍ پيدا کړې ده تراوسه پورې نه دی راغلی او نه به بيا راشي. (۲۰) که چېرې خدای دغه راتلونکې ورځې لنډې کړې نه وای، نو هېڅوک به ژوندی پاتې نه وای. خو هغه د خپلو غوره شويو خلکو په خاطر هغه ورځې لنډې کړې دي. (۲۱) که په هغه وخت کې څوک تاسو ته ووايي: «گورئ، مسيح دلته دی يا هلته دی.» نو باور ورباندې مه کوي. (۲۲) ځکه چې داسې کسان به پيدا شي چې په دروغو به دعوه کوي چې مسيح او پيغمبران دي او معجزې به وښايي او حيرانوونکي کارونه به کوي او که امکان ولري، نو د خدای غوره شوي خلک به هم بې لارې کړي. (۲۳) نو پام کوي، تاسو مې له مخکې نه د دې ټولو شيانو نه خبر کړئ.

## د انسان د زوی راتگ

(متي ۲۹:۲۴-۳۱ او لوقا ۲۱:۲۵-۲۸)

۲۴ خو په هغو ورځو کې به د هغه مصیبت نه وروسته لمر تیاره شي او سپوږمۍ به نوره رڼا نه ورکوي، ۲۵ ستوري به د اسمان څخه راولوېږي او اسماني موجودات به ولړزېږي. ۲۶ بیا به هغوی وویني چې د انسان زوی به د لوی قدرت او جلال سره په ورپځو کې راروان وي. ۲۷ هغه به فرښتې ولېږي او د ټولې نړۍ د یو سر نه تر بل سر پورې به خپل غوره شوي خلک سره راټول کړي.

## د انځر د ونې نه عبرت اخیستل

(متي ۳۲:۲۴-۳۵ او لوقا ۲۱:۲۹-۳۳)

۲۸ د انځر د ونې څخه عبرت واخلي. کله چې د هغې څانګې غوټې ونیسي او پانې وکړي، نو تاسو پوهېږئ چې اوږی رانژدې دی. ۲۹ په همدې ډول کله چې تاسو دا شیان وویني، نو پوه شئ چې هغه وخت نژدې دی بلکې رارسېدلی دی. ۳۰ په یقین سره زه تاسو ته دا وایم چې دا نسل به تر هغې پورې له منځه لاړ نه شي، ترڅو دا ټولې پېښې رامنځته شوې نه وي. ۳۱ ځمکه او اسمان به له منځه لاړ شي، خو زما خبرې به هېڅکله له منځه لاړې نه شي.

## نامعلومه ورځ او وخت

(متي ۲۴:۳۶-۴۴)

۳۲) خو د هغې ورځې او هغه ساعت نه هېڅوک خبر نه دي، نه د اسمان فرښتې او نه زوی، یوازې پلار پرې خبر دی. ۳۳) پام کوی او بېداره اوسئ، ځکه چې تاسو نه پوهېږئ چې هغه وخت به کله راځي. ۳۴) دا د هغه سړي په مثال دی چې د کور نه په سفر روان شي او خپلو نوکرانو ته اختیار ورکړي چې هر یو دې خپل کار وکړي او د دروازې ساتونکي ته حکم وکړي چې بېدار اوسي. ۳۵) نو تاسو هم بېداره اوسئ، ځکه چې تاسو نه پوهېږئ چې د کور خاوند به کله راځي، ماښام یا په نیمه شپه کې، په چرګ بانګ یا د لمر خاته په وخت کې، ۳۶) هسې نه چې هغه ناڅاپه راشي او تاسو په خوب ویده وویني. ۳۷) زه چې تاسو ته څه وایم، نو هغه ټولو ته وایم: بېداره اوسئ.»

## د عیسی په خلاف دسیسه

(متي ۱:۲۶-۵ او لوقا ۱:۲۲-۲ او یوحنا ۱۱:۴۵-۵۳)

۱) د فسحې او د فطیرې ډوډۍ اختر ته دوه ورځې پاتې وې. مشران کاهنان او د شریعت عالمان په دې لټه کې وو چې څنگه

عیسی په پټه راوښی او ویې وژني. ② هغوی وویل: «خو دا کار باید د اختر په ورځو کې ونه شي، هسې نه چې خلک شور او غوغا جوړه کړي.»

## یوه ښځه د عیسی په سر باندې عطر اچوي

(متي ۲۶:۶-۱۳ او یوحنا ۱۲:۱-۸)

③ عیسی په بیت عنیا کې د شمعون په کور کې چې مخکې یې د جذام ناروغي لرله، دسترخوان ته ناست ؤ. یوه ښځه راغله او د مرمرو بوتل ورسره ؤ چې د سنبل د قیمتي عطرو څخه ډک ؤ. هغې د بوتل سر مات کړ او د عیسی په سر باندې یې واچول. ④ په هغه ځای کې د حاضر و خلکو څخه ځینې یې په قهر شول او یو بل ته یې سره وویل: «دا عطر ولې داسې بېځایه ضایع شول؟» ⑤ کېدای شول چې دا عطر د سپینو زرو د درې سوه سکو څخه په زیاته بیه خرڅ شوي وای او پیسې یې غریبانو ته ورکړل شوي وای. نو هغوی هغه ښځه ورتله. ⑥ خو عیسی وویل: «د هغې سره کار مه لرئ! هغه ولې تنگوي؟ هغې زما سره ښه کار کړی دی. ⑦ غریبان به تل ستاسو سره وي او هر وخت چې وغواړئ د هغوی سره مرسته کولای شئ، خو زه به تل ستاسو سره نه يم. ⑧ دې ښځې چې څه کولای شول ویې کړل. هغې زما په بدن باندې عطر واچول

چې د بنخولو څخه مې مخکې تیار کړي. ⑨ په يقين سره زه تاسو ته دا وایم چې د نړۍ په هرځای کې چې زېږی ورکول کېږي، نو دې بنځې چې څه کړي دي خلک به هغه یادوي.»

## د عیسی سره د خیانت کولو دسیسه

(متي ۱۴:۲۶-۱۶ او لوقا ۲۲:۳-۶)

⑩ بیا یهودا اسخريوتي چې د هغو دولسو شاگردانو څخه ؤ، مشرانو کاهنانو ته ورغی چې عیسی هغوی ته په لاس ورکړي. ⑪ کله چې هغوی دا واورېدل، نو خوشحاله شول او د هغه سره یې د پیسو وعده وکړه. نو یهودا د یوې موقعې په لټه کې ؤ ترڅو عیسی هغوی ته په لاس ورکړي.

## د فسحې د اختر ډوډۍ

(متي ۱۷:۲۶-۲۵ او لوقا ۷:۲۲-۱۴، ۲۱-۲۳ او یوحنا ۱۳:۲۱-۳۰)

⑫ د فطیرې ډوډۍ د اختر په لومړۍ ورځ یعنی په هغه ورځ چې هغوی د فسحې وری قرباني کاوه، د عیسی شاگردانو هغه ته وویل: «ته چېرته غواړې چې د فسحې ډوډۍ درته تیاره کړو؟» ⑬ نو عیسی خپل دوه شاگردان ولېږل او ورته وویل: «ښار ته لاړ شی، یو سړی به ووينئ چې د اوبو منگی وړي. په هغه پسې لاړ

شیء ۱۴ او کوم کور ته چې هغه ورننوت، تاسو هم ورشی او د کور  
 خاوند ته ووايي: «استاذ وايي د مېلمنو هغه کوټه چېرته ده چې زه  
 او زما شاگردان به په کې د فسحي ډوډۍ وخورو؟» ۱۵ هغه به تاسو  
 ته پاس په بالاخانه کې يوه لويه فرش شوې کوټه دروښايي. هلته  
 زمونږ دپاره ډوډۍ تياره کړي.» ۱۶ بيا شاگردان روان شول او ښار  
 ته لاړل نو هغوی ټول شيان هماغه شان وليدل لکه څنگه چې  
 عیسی ورته ويلي وو، نو هغوی د فسحي ډوډۍ تياره کړه. ۱۷ کله  
 چې ماښام شو، نو عیسی د دولسو شاگردانو سره راغی. ۱۸ کله چې  
 هغوی دسترخوان ته کښېناستل او ډوډۍ يې خوړله، عیسی وويل:  
 «په يقين سره زه تاسو ته دا وایم چې په تاسو کې به يو تن چې زما  
 سره ډوډۍ خوري، زما سره خیانت وکړي.» ۱۹ په دې خبره  
 شاگردان ډېر غمجن شول او هر يو د عیسی څخه پوښتنه وکړه: «ايا  
 هغه زه يم؟» ۲۰ عیسی هغوی ته ځواب ورکړ: «هغه ستاسو دولسو  
 تنو څخه دی چې زما سره په يوه کاسه کې لاس ښکته کوي.» ۲۱  
 لکه څنگه چې د خدای په کلام کې ليکل شوي دي، د انسان زوی  
 بايد مړ شي، خو افسوس د هغه چا په حال چې د انسان د زوی  
 سره خیانت کوي! د هغه سړي دپاره به ښه به وه چې هېڅ پیدا شوی  
 نه وای.»

## د څښتن غوره ماښامي

(متي ۲۶:۲۶-۳۰ او لوقا ۱۴:۲۲-۲۰ او لومړی قرنټيان ۱۱:۲۳-۲۵)

۲۲) د ډوډۍ خوړلو په وخت کې عیسی یوه ډوډۍ راواخیستله، شکر یې پرې وویست، هغه یې ماته کړه، شاگردانو ته یې ورکړه او ویې ویل: «دا واخلي، دا زما بدن دی.» ۲۳) بیا هغه پیاله راواخیستله او د خدای شکر یې وویست او هغوی ته یې ورکړه او د هغې نه ټولو وخبښل. ۲۴) عیسی وویل: «دا زما وینه ده چې د خدای او انسان ترمنځ لوظ ټینګوي چې د ډېرو خلکو دپاره تویبېږي. ۲۵) په یقین سره زه تاسو ته دا وایم چې بیا به تر هغې ورځې پورې دا د انګورو شربت ونه څښم ترڅو د خدای په پاچاهۍ کې یې بیا ونه څښم.» ۲۶) بیا د یوې روحاني سندري د ویلو څخه وروسته د زیتون غره ته لاړل.

## د پطروس د انکار په هکله پېشګويي

(متي ۲۶:۳۱-۳۵ او لوقا ۲۲:۳۱-۳۴ او یوحنا ۱۳:۳۶-۳۸)

۲۷) عیسی خپلو شاگردانو ته وویل: «تاسو ټول به وتښتئ او ما به پرېږدئ، ځکه چې د خدای په کلام کې لیکل شوي دي:

زه به شپون ووهم او پسونه به خواره واره شي.

۲۸) خو کله چې بیا راژوندی شم، نو ستاسو نه مخکې به جلیل ته

لار شم.» ٢٩ پطروس عيسى ته وويل: «حتى كه ټول تا پرپردي،  
 خو زه به دې هېڅكله هم پرېږدم.» ٣٠ عيسى پطروس ته وويل:  
 «په يقين سره زه تاته دا وايم چې همدا نن شپه به مخكې له دې  
 چې چرگ دوه ځلې اذان وكړي، ته به درې ځلې ووايې چې ما نه  
 پېژنې.» ٣١ خو پطروس په ټينگه وويل: «كه زه تا سره مړ هم شم،  
 خو هېڅكله به ونه وايم چې تا نه پېژنم.» او نورو ټولو شاگردانو هم  
 همداسې وويل.

## عيسى په جتسيماني كې دعا كوي

(متي ٢٦:٣٦-٤٦ او لوقا ٢٢:٣٩-٤٦)

٣٢ هغوى د جتسيماني په نوم يو ځاى ته ورسېدل، نو عيسى  
 خپلو شاگردانو ته وويل: «تاسو دلته كېښېئ او زه دعا كوم.» ٣٣ بيا  
 هغه پطروس، يعقوب او يوحنا د ځان سره بوتلل. عيسى ډېر غمجن  
 شو او زړه يې تنگ شو، ٣٤ او هغوى ته يې وويل: «زما زړه له  
 غمه چوي او مرگ ته نژدې يم. دلته پاتې شئ او بېداره اوسئ.» ٣٥  
 عيسى لږ لږې لار او په ځمكه پرېوت او دعا يې وكړه چې كه  
 چېرې كېداى شي، نو دا د كړاو ساعت دې زما څخه تېر شي. ٣٦  
 هغه وويل: «ابا، يعنې اى پلاره! ستا دپاره هرڅه ممكن دي. دا  
 پيالو زما څخه لږې كړه، خو زما رضا نه بلكې لكه څنگه چې ستا

رضا وي.» (٣٧) بيا عيسى بېرته شاگردانو ته راغی او ويې ليدل چې هغوی ویده دي. نو پطروس ته يې وويل: «ای شمعونه، ویده يې؟ ايا يو ساعت هم وينن نه شوې پاتې کېدلی؟» (٣٨) بېداره اوسئ او دعا وکړئ چې د وسوسو سره مخامخ نه شی، زړه غواړي خو بدن کمزوری دی.» (٣٩) عيسى يوځل بيا لار او هماغه دعا يې وکړه. (٤٠) کله چې هغه بېرته راغی، نو هغوی يې بيا په خوب ویده وليدل، ځکه چې د هغوی سترگې له خوبه ډکې وې او په دې نه پوهېدل چې هغه ته څه ووايي. (٤١) کله چې هغه د درېم ځل دپاره راغی، نو هغوی ته يې وويل: «تاسو لا ویده يئ او آرام کوئ؟ بس دی. هغه ساعت رارسېدلی دی چې د انسان زوی به گناهکارانو ته په لاس ورکول کېږي. (٤٢) پاڅېږئ، راځئ چې څو، هغه څوک چې غواړي زما سره خیانت وکړي، رارسېدلی دی.»

## د عيسى سره خیانت او د هغه نیول

(متي ٢٦:٤٧-٥٦ او لوقا ٢٢:٤٧-٥٣ او يوحنا ١٨:٣-١٢)

(٤٣) عيسى لا خبرې کولې چې سمدلاسه يهودا چې د هغو دولسو شاگردانو څخه ؤ، د يوې ډلې خلکو سره چې تورې او کوتکونه ورسره وو، راوړسېد. هغه د مشرانو کاهنانو، د شريعت د عالمانو او قومي مشرانو له خوا رالېږل شوی ؤ. (٤٤) هغه خاين

هغوی ته یوه نښه ورکړې وه او ورته ویلي یې وو: «څوک چې زه  
 ښکل کړم، نو دا هماغه سړی دی. هغه ونیسئ او تر پوره څارنې  
 لاندې یې بوځئ.» (۴۵) کله چې یهودا راوړسېد، نو سمدلاسه عیسی  
 ته ورغی او ورته ویې ویل: «استاذه!» او هغه یې ښکل کړ. (۴۶) نو  
 هغوی عیسی ته لاس ورواچاوه او هغه یې ونیوه. (۴۷) بیا د هغو  
 کسانو څخه چې هلته ولاړ وو یو یې توره راوویستله او د لوی  
 کاهن په نوکر یې گوزار وکړ او د هغه غوږ یې پرې کړ. (۴۸) بیا  
 عیسی هغوی ته وویل: «ایا زه کوم داړه مار یم چې د تورو او  
 کوتکونو سره زما د نیولو دپاره راغلي یی؟» (۴۹) زه هره ورځ ستاسو  
 سره د خدای په کور کې وم او تعلیم به مې ورکاوه او تاسو زه ونه  
 نیولم، خو د خدای کلام چې څه وایي هغه باید پوره شي.» (۵۰) بیا  
 ټولو شاگردانو هغه پرېښود او وتښتېدل. (۵۱) په دې وخت کې یو  
 ځوان چې د کتان یوه ټوټه یې د ځان څخه تاوه کړې وه، د عیسی  
 پسې روان شو. هغوی هغه هم ونیوه، (۵۲) خو هغه خپل کالي  
 پرېښودل او لوڅ وتښتېده.

## د یهودیانو د شورا له خوا د عیسی محاکمه

(متي ۲۶:۵۷-۶۸ او لوقا ۲۲:۵۴-۶۳، ۵۵-۷۱ او یوحنا ۱۸:۱۳-۱۹، ۱۴-۲۴)

(۵۳) هغوی عیسی لوی کاهن ته بوتو او هلته مشران کاهنان،

قومي مشران او د شريعت عالمان سره راټول شوي وو. (٥٤) پطروس د لوی کاهن تر حوږلی پورې په هغه پسې شاته شاته روان ؤ او دننه ورغی او هلته د ساتونکو سره کښېناست او اور ته یې ځان تودولو. (٥٥) مشرانو کاهنانو او ټولې شورا هڅه کوله چې د عیسی په خلاف کوم ثبوت پیدا کړي ترڅو هغه ووژل شي، خو هغوی کوم ثبوت پیدا نه کړ. (٥٦) ډېرو خلکو د هغه په خلاف په دروغو شاهدي ورکړه، خو د هغوی شهادت د یو بل سره یوشان نه ؤ. (٥٧) بیا ځینې خلک پاڅېدل او د هغه په خلاف یې داسې د دروغو شاهدي ورکړه: (٥٨) «مونږ د هغه د خولې نه واورېدل چې ویې ویل: زه به دا د خدای کور چې د انسانانو په لاس جوړ شوی دی وړانوم او په درې ورځو کې به بل داسې کور جوړ کړم چې هغه به د انسانانو په لاسونو نه وي جوړ شوی.» (٥٩) خو بیا هم د دې خلکو شاهدي سره یوشان نه وه. (٦٠) بیا لوی کاهن د هغوی ټولو په مخکې ودرېده او د عیسی څخه یې پوښتنه وکړه: «ایا ته دې تورو نو ته چې هغوی یې درباندي لگوي، ځواب نه ورکوي؟» (٦١) خو عیسی غلی پاتې شو او هېڅ ځواب یې ورنه کړ. یوځل بیا لوی کاهن ترې پوښتنه وکړه: «ایا ته مسیح، د مبارک خدای زوی یې؟» (٦٢) عیسی وویل: «هو، زه یم او تاسو به د انسان زوی ووینی چې د مطلق قادر خدای ښي لاس ته ناست وي او د اسمان په ورېځو کې به راروان وي.» (٦٣) لوی کاهن خپل کالي وشکول او ویې ویل: «مونږ نورو شاهدانو ته

څه اړتيا لرو؟ (۶۴) تاسو دا کفر ويل او ورپدېل. ستاسو پرېکړه څه ده؟» نو هغوی ټولو هغه محکوم کړ او ويې ويل چې هغه د مرگ لایق دی. (۶۵) ځينو خلکو ورباندې لارې ورتو کړې او سترگې يې ورته وتړلې او په سوکانو يې واهه او ورته ويل يې: «اوس له غیبو ووايه چې ته چا ووهلې.» بيا ساتونکو هغه ونيوه او ويې واهه.

## پطروس له عیسی څخه انکار کوي

(متي ۲۶:۶۹-۷۵ او لوقا ۲۲:۵۶-۶۲ او یوحنا ۱۸:۱۵-۲۵، ۱۸-۲۷)

(۶۶) په دې وخت کې پطروس لاندې په حوښۍ کې و چې د لوی کاهن یوه وینځه راغله (۶۷) او ويې لیدل چې پطروس اور ته خپل ځان تودوي، نو هغې ورته په ځیر سره وکتل او ويې ويل: «ته هم د عیسی ناصري سره وي.» (۶۸) خو هغه منکر شو او ويې ويل: «زه هغه نه پېژنم او نه پوهېږم چې ته څه وايې.» بيا هغه دباندې دالان ته ووت او په هماغه وخت کې چرگ اذان وکړ. (۶۹) هغې وینځې پطروس هلته ولیده او په هغه ځای کې ولاړو خلکو ته يې بيا وويل: «دا هم د هغوی د ډلې څخه دی.» (۷۰) خو پطروس بيا منکر شو. لږه شپه وروسته حاضر و خلکو یوځل بيا پطروس ته وويل: «بې له شکه چې ته د هغوی د ډلې څخه يې، ځکه چې ته هم جليلي يې.» (۷۱) خو پطروس قسم وخور: «که زه دروغ وایم، نو په

ما دې د خدای لعنت وي، تاسو چې د کوم سړي په هکله خبرې کوئ زه هغه نه پېژنم.» (۷۲) او سمدلاسه د دوهم ځل دپاره چرګ اذان وکړ. او پطروس ته ور په یاد شول چې عیسی ورته ویلي وو: «مخکې له دې چې چرګ دوه ځلې اذان وکړي، نو ته به درې ځلې ووايي چې زه هغه نه پېژنم.» د هغه زړه مات شو او په ژړا شو.

## عیسی د پیلاتوس په حضور کې

(متی ۱:۲۷-۱۱:۲، ۱۴-۱:۲۳ او لوقا ۵-۱:۲۳ او یوحنا ۱۸:۲۸-۳۸)

① سهار وختي مشرانو کاهنانو د قومي مشرانو او د شریعت د عالمانو او د شورا نورو ټولو غړو سره یوه غونډه جوړه کړه او یوه پرېکړه یې وکړه. هغوی عیسی په زنځیرونو وتاړه او روان یې کړ او پیلاتوس ته یې وسپاره. ② پیلاتوس د هغه څخه پوښتنه وکړه: «ایا ته د یهودیانو پاچا یې؟» عیسی ځواب ورکړ: «ته په خپله وایې.» ③ مشرانو کاهنانو په هغه باندې زیات توروونه ولگول، ④ نو پیلاتوس د هغه څخه بیا پوښتنه وکړه: «ایا تا سره هېڅ ځواب نشته؟ گوره هغوی په تا باندې څومره توروونه لگوي.» ⑤ خو عیسی ځواب ور نه کړ، نو په دې باندې پیلاتوس حیران شو.

## په عیسی باندې د اعدام حکم

⑥ پيلاټوس به د فسحې په هر اختر کې د خلکو په غوښتنه يو بندي ازادولو. ⑦ په هغه وخت کې يو سړی چې باراباس نومېده او د ياغيانو سره يې د اله گولې په وخت کې قتل کړی ؤ بندي ؤ. ⑧ خلک پيلاټوس ته ورغلل او د هغه څخه يې وغوښتل چې زمونږ دپاره هغه کار وکړه لکه څنگه چې هر وخت دې په اختر کې کاوه. ⑨ پيلاټوس د هغوی څخه پوښتنه وکړه: «ايا تاسو غواړئ چې د يهوديانو پاچا درته راخلاص کړم؟» ⑩ ځکه چې پيلاټوس په دې پوهېده چې مشرانو کاهنانو د بخيلۍ له امله عيسی هغه ته په لاس ورکړی دی. ⑪ خو مشرانو کاهنانو خلک ولمسول چې د پيلاټوس څخه وغواړي چې د عيسی په ځای ورته باراباس ازاد کړي. ⑫ پيلاټوس يوځل بيا هغوی ته وويل: «نو بيا د هغه سړي سره چې تاسو ورته د يهوديانو پاچا وايئ څه وکړم؟» ⑬ هغوی بيا چيغې کړې: «هغه په صليب باندې ځوړند کړئ.» ⑭ پيلاټوس د هغوی څخه پوښتنه وکړه: «ولې، هغه څه جرم کړی دی؟» خو هغوی چيغې نورې هم زياتې کړې: «هغه په صليب باندې ځوړند کړئ.» ⑮ پيلاټوس غوښتل چې خلک خوشحاله کړي، نو باراباس يې ورته ازاد کړ. بيا يې حکم وکړ چې عيسی په دورو باندې ووهي او هغه دې عسکرو ته وسپاري چې په صليب باندې يې ځوړند کړي.

## عسکر په عیسی باندې ملنډې وهي

(متي ۲۷:۲۷-۳۱ او یوحنا ۱۹:۲-۳)

①۶ عسکر و عیسی دننه د والي ماڼۍ ته بوته او ټول کنډک یې راتول کړ. ①۷ هغوی عیسی ته بانجاني چپنه ورواغوستله او د اغزیو تاج یې ور په سر کړ. ①۸ بیا یې هغه ته سلامي وکړه او ویې ویل: «ژوندی دې وي د یهودیانو پاچا.» ①۹ هغه یې په لرگي باندې په سر سر وهلو او لارې یې ورباندې تو کولې او د هغه په مخکې په گوندو شول چې دا وښایي چې گوندې درناوی یې کوي. ②۰ کله چې هغوی ملنډې وهل بس کړل، نو هغه بانجاني چپنه یې ترې وویستله او خپل کالي یې ورته بېرته ورواغوستل. بیا یې هغه دباندې بوته چې په صلیب باندې یې خورند کړي.

## عیسی په صلیب باندې مېخ کپړي

(متي ۲۷:۳۲-۳۴ او لوقا ۲۳:۲۶-۴۳ او یوحنا ۱۹:۱۷-۲۷)

②۱ هغوی په لاره کې د شمعون په نوم د یو سړي سره چې د کلیوالي سیمې څخه ښار ته راروان ؤ، مخامخ شول. عسکر و هغه مجبور کړ چې د عیسی صلیب یوسي. شمعون د قیروان څخه ؤ او د سکندر او روفس پلار ؤ. ②۲ هغوی عیسی د جلجتا په نوم هغه

ځای ته بوته چې معنی یې ده د سر د کوپړۍ ځای. (۲۳) هغه ته یې داسې شراب ورکول چې د مرکنډ په نوم یوه دوا په کې گډه شوې وه، خو هغه ونه څښل. (۲۴) بیا هغوی عیسی په صلیب باندې مېخ کړ او پچه یې واچوله او د هغه کالي یې په خپل منځ کې سره ووېشل چې کوم شی د چا شي. (۲۵) د سهار نهه بجې وې چې هغه یې په صلیب باندې ځوړند کړ. (۲۶) په هغه باندې لگول شوی تور چې په یوه تخته باندې داسې لیکل شوی ؤ: «د یهودیانو پاچا.» (۲۷) د هغه سره یې دوه داړه ماران هم په صلیب باندې ځوړند کړل، یو د هغه ښي لاس ته او بل چپ لاس ته. [ (۲۸) په دې ډول د پیغمبرانو هغه لیکنې پوره شوې چې وایي: «هغه په بدکارانو کې وشمېرل شو.» ] (۲۹) څوک چې په لاره تېرېدل، نو خپل سرونه به یې خوځول، عیسی ته به یې ښکښلې کولې او ویل به یې: «واه، تا غوښتل چې د خدای کور وران کړې او په درې ورځو کې یې بېرته جوړ کړې، (۳۰) اوس خپل ځان وژغوره او د صلیب څخه رابنکته شه.» (۳۱) همدارنگه مشرانو کاهنانو او د شریعت عالمانو په خپل منځ کې په هغه باندې ملنډې وهلې او ویل یې: «هغه نور خلک ژغورل، خو خپل ځان نه شي ژغورلی. (۳۲) پرېږدئ چې مسیح د اسراییلو پاچا اوس د صلیب څخه رابنکته شي، ترڅو مونږ هغه ووینو او ایمان ورباندې راوړو.» هغو دوو کسانو چې د عیسی سره په صلیب ځوړند کړای شوي وو هم هغه ته ښکښلې کولې.

## د عیسی مرینه

(متی ۲۷:۴۵-۵۶ او لوقا ۲۳:۴۴-۴۹ او یوحنا ۱۹:۲۸-۳۰)

۳۳ د غرمې د دولسو بجو څخه د ماسپینین تر درې بجو پورې په ټول وطن کې تیاره راخپره شوه ۳۴ او درې بجې عیسی په لوړ اواز چیغه کړه: «ایلی، ایلی، لِماسبقنتنی؟» چې معنی یې ده: «ای زما خدایه، ای زما خدایه، زه دې ولې پرېښودم؟»

۳۵ ځینې خلک چې هلته نژدې ولاړ وو دا یې واورېدل او ویې ویل: «ګورئ، هغه الیاس نبي ته نارې وهې.» ۳۶ د هغوی څخه یو کس منډه کړه او یو اسفنج یې په تروو شرابو کې لوند کړ او هغه یې د لرګي په سر کېښود او عیسی ته یې ورکړ چې ویې څښي او ویې ویل: «صبر وکړئ. پرېږدئ ووینو چې ایا الیاس نبي راځي یا نه، چې هغه د صلیب څخه رابښکته کړي.» ۳۷ بیا عیسی یوه چیغه ووهله او ساه یې ورکړه. ۳۸ د خدای د کور پرده د سر نه تر بېخه پورې وشکېدله او دوه ټوټې شوه. ۳۹ کله چې هغه رومي منصبدار چې عیسی ته مخامخ ولاړ ؤ ولیدل چې هغه څنگه ساه ورکړه، نو ویې ویل: «دا سړی په رښتیا د خدای زوی ؤ.»

۴۰ په هغه ځای کې یو څو ښځې هم وې چې د لېرې نه یې کتل. په هغوی کې مریم چې د مجدلیې د ښار څخه وه او مریم د

کشر یعقوب، یوشا او سالومي مور وه. (٤١) کوم وخت چې عیسی په جلیل کې ؤ، نو دا بنځې ورسره ملگرې وې او خدمت یې ورته کاوه. ډېرې نورې بنځې چې د هغه سره اورشلیم ته راغلې وې هم په هغه ځای کې وې.

## د عیسی بنځول

(متی ٢٧:٥٧-٦١ او لوقا ٢٣:٥٠-٥٦ او یوحنا ١٩:٣٨-٤٢)

(٤٢) دا د جمعې ورځ وه یعنې د سبت څخه یوه ورځ مخکې د اختر دپاره د تیاري نیولو ورځ وه. څنگه چې ماښام شو، (٤٣) یوسف چې د رامه د ښار څخه ؤ او د شورا یو عزتمن غړی ؤ او د خدای د پاچاهۍ د راتللو انتظار یې کاوه، په زړورتیا سره پیلاتوس ته ورغی او د عیسی مړی یې ترې وغوښت. (٤٤) کله چې پیلاتوس خبر شو چې عیسی مړ شوی دی، نو هغه حیران شو. هغه عسکري منصبدار یې راوغوښت او پوښتنه یې ترې وکړه: «ایا هغه مړ شوی دی؟» (٤٥) کله چې پیلاتوس د هغه منصبدار له خوا خبر شو چې عیسی وخته مړ شوی دی، نو یوسف ته یې اجازه ورکړه چې مړی یوسي. (٤٦) نو یوسف د کتان کفن راواخیست، د عیسی مړی یې د صلیب څخه رابنکته کړ، په هغه کې یې تاو کړ او په یو قبر کې چې په یو ګټ کې کیندل شوی ؤ کېښود. بیا یې یوه غټه تیره د غار

خولې ته راورغړوله. (٤٧) مريم مجدليې او د يوشا مور مريم وليدل چې د عيسى مړى يې په كوم حاي كې ايښى دى.

## د عيسى بيا راژوندي كېدل

(متي ١:٢٨-٨ او لوقا ١:٢٤-١٢ او يوحنا ١:٢٠-١٠)

١) كله چې د سبت ورځ تېره شوه، مريم مجدليې او د يعقوب مور مريم او سالومي خوشبويه تېل واخيستل او لاړلې چې د عيسى په مړي باندې يې واچوي. (٢) د يکشنبې په ورځ سهار د لمر راختلو نه وروسته هغوى قبر ته ورغلې. (٣) هغوى په خپلو كې يو بل ته وويل: «مونږ ته به د قبر د خولې څخه تېره څوك ورغروي؟» (٤) خو كله چې هغوى وكتل، نو ويې ليدل چې هغه تېره چې ډېره غټه وه شاته رغړېدلې وه. (٥) كله چې هغوى قبر ته ورننوتلې، نو هلته يې يو حوان سړى وليده چې سپين كالي يې اغوستي وو او د قبر ښي خواته ناست ؤ. نو هغوى ووپرېدلې. (٦) خو هغه وويل: «مه وپرېږئ، زه پوهېږم چې تاسو ناصري عيسى لټوئ چې په صليب باندې خوړند شوى ؤ. هغه دلته نشته، هغه راژوندى شوى دى. گورئ، دا هغه حاي دى چې د هغه مړى په كې ايښودل شوى ؤ. (٧) اوس لاړې شئ او د هغه شاگردانو او پطروس ته ووايئ چې هغه ستاسو څخه مخكې جليل ته روان دى. لكه

څنگه چې هغه خپله تاسو ته ويلې وو، تاسو به هغه هلته ووينئ.»

⑧ هغوی د قبر څخه راووتلې او وتښتېدلې، ځکه چې د ډېرې وېرې لږزېدلې او وارخطا شوې وې. هغوی هېچا ته څه ونه ويل، ځکه چې وپېرېدلې وې.

## عیسی مریم مجدلیې ته ښکاره کيږي

(متي ۲۸:۹-۱۰ او یوحنا ۲۰:۱۱-۱۸)

⑨ ] کله چې عیسی د یکشنبې په ورځ سهار وختي د مرو نه راژوندی شو، نو لومړی مریم مجدلیې ته چې هغه ورڅخه اووه پېریان ویستلي وو ښکاره شو. ⑩ هغه لاره او څه چې پېښ شوي وو هغه یې د عیسی نژدې ملگرو ته چې ویر او ژړاگانې یې کولې، وویل. ⑪ کله چې هغوی واورېدل چې عیسی ژوندی شوی دی او مریم لیدلې دی، نو باور یې ورباندې ونه کړ.

## عیسی دوو شاگردانو ته ښکاره کيږي

(لوقا ۲۴:۱۳-۳۵)

⑫ له هغې وروسته عیسی په بله څپره کې خپلو دوو شاگردانو ته چې د اورشلیم څخه کلي ته روان وو، ښکاره شو. ⑬ هغوی

بېرته لاپړل او نور شاگردان يې خبر کړل، خو هغوی يې په خبره باندي باور ونه کړ.

## عیسی خپلو یوولسو شاگردانو ته ښکاره کيږي

(متي ۲۸:۱۶-۲۰ او لوقا ۲۴:۳۶-۴۹ او یوحنا ۲۰:۱۹-۲۳ او د رسولانو عملونه ۱:۶-۸)

⑭ وروسته بیا عیسی خپل ځان یوولسو شاگردانو ته چې ډوډی ته ناست وو، ورنښکاره کړ. هغوی يې د بې ایمانی او سختو زړونو د لرلو په خاطر ورتل، ځکه چې هغوی د هغو خلکو په خبرو یقین ونه کړ چې هغه يې د راژوندي کېدلو څخه وروسته لیدلی و. ⑮ نو هغوی ته يې وویل: «په ټوله نړۍ کې وگرځئ او دا زېری ټولو ته ورسوئ. ⑯ هر څوک چې ایمان راوړي او د تعمید غسل واخلي نو هغه به خلاصون ومومي، خو څوک چې ایمان رانه وړي نو هغه به محکوم کړای شي. ⑰ څوک چې ایمان راوړي، نو هغوی ته به دا نښه ورکړل شي چې زما په نوم به پېریان وباسي او په نویو ژبو به خبرې کوي، ⑱ هغوی به ماران نیسي او که زهر وخورې، نو زیان به ورته نه رسېږي او کله چې په ناروغانو باندي خپل لاسونه ږدي، نو هغوی به نښه کيږي.»

اسمان ته د عیسی ختل

(لوقا ۲۴:۵۰-۵۳ او د رسولانو عملونه ۹:۱-۱۱)

۱۹) د هغوی سره د خبرو کولو نه وروسته څښتن عیسی اسمان ته پورته یووړل شو او د خدای نبی لاس ته کښپناست. ۲۰) بیا شاگردان لاپل او په هرځای کې یې وعظ کاوه او څښتن ورسره مرسته کوله او د معجزو په بنودلو یې دا ثابته کړه چې د هغوی پیغام رښتینی دی.]